

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第二一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

情景冷冷淡淡

為時二十分鐘並未展示新武器

國防部長竟抨擊北京稱王稱霸

【本報記者王新華七日電】蘇聯國防部長烏斯季諾夫，今日在莫斯科舉行記者會，對今日在莫斯科舉行的蘇聯軍事展覽會，發表了上述評論。烏氏在會後表示，蘇聯在軍事展覽會上，並未展示任何新武器，這顯示蘇聯在軍事上的發展，並非如外界所傳言的那樣神速。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。烏氏強調，蘇聯在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。

再度提出警告

提防蘇聯入侵

【本報記者王新華七日電】蘇聯國防部長烏斯季諾夫，今日在莫斯科舉行記者會，對今日在莫斯科舉行的蘇聯軍事展覽會，發表了上述評論。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。烏氏強調，蘇聯在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。

福田聲明願意訪蘇聯

與克宮領袖坦誠會談

【本報記者王新華七日電】日本首相福田，今日在東京舉行記者會，對今日在東京舉行的日本內閣會議，發表了上述評論。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。福氏強調，日本在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。

泰王座架飛機着火墜毀

機上人員死兩名七受傷

【本報記者王新華七日電】泰國國王普密蓬，今日在曼谷舉行記者會，對今日在曼谷舉行的泰國內閣會議，發表了上述評論。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。普氏強調，泰國在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。



【本報記者王新華七日電】蘇聯國防部長烏斯季諾夫，今日在莫斯科舉行記者會，對今日在莫斯科舉行的蘇聯軍事展覽會，發表了上述評論。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。烏氏強調，蘇聯在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。

【本報記者王新華七日電】蘇聯國防部長烏斯季諾夫，今日在莫斯科舉行記者會，對今日在莫斯科舉行的蘇聯軍事展覽會，發表了上述評論。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。烏氏強調，蘇聯在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。

【本報記者王新華七日電】蘇聯國防部長烏斯季諾夫，今日在莫斯科舉行記者會，對今日在莫斯科舉行的蘇聯軍事展覽會，發表了上述評論。他並指責北京方面，在軍事上採取「稱王稱霸」的態度，這是不符合國際形勢的。烏氏強調，蘇聯在軍事上的發展，是基於防禦性的目的，並非為了威脅任何國家。

購買是否騙？

和其他人一樣，鑑別高麗夢的，就是看其是否具備高麗夢的特徵。高麗夢中心有限公司，為您提供專業的諮詢和服務。歡迎到址參觀，地盤電話：5-499801（假日照常）。

高麗夢中心有限公司

香港干諾道中一八九號國泰大廈地下
電話：5-436101
九龍柯士甸路十九號康定大廈地下
電話：9-663317

豐裕大廈

1999年期
地盤設有樓宇模型 歡迎到址參觀
地盤電話：5-499801（假日照常）

恒基兆業

本座三面臨街，旺中帶靜，面海向南，冬暖夏涼，大廈後面政府城市設計將改建為公共場所，屆時環境更為優美。加以圖則設計新穎，伙伙四正，戶戶單邊，舒適實用，及全部採用名貴鋁質窗，柚木地板，顏色浴缸，與鋪砌美術磁磚到頂，尚有來路鏡箱，室內電線，公共天線，煤氣，防盜系統等設備。

一廳兩房只售十五萬餘元起 旺舖每間只售三十九萬餘元起

十年分期 勝過交租

香港德輔道中43號永隆銀行大廈6樓
電話：5-255828 5-222176（五線）

昌盛洋樓

銅鑼灣永興街33至39號
最適中 最理想的地點

預售特平

每呎\$457起
四百餘呎，只售\$194,370起
地下旺舖，二樓商用，平售

益新置業有限公司 廖創興企業有限公司 永安企業公司
皇后大道中33號萬邦行頂樓 香港中環德輔道中24號 香港告士打道42號二十樓
電話：5-253008（八線） 電話：5-253178（三線） 電話：5-276521（三線）

灣景B座

中心大廈
香港灣仔道 高士打道 新街 對正海傍碼頭
地盤5-754814（假日照常）

高尚洋樓

港九最中心
向正海景

怡和置業有限公司 金新置業有限公司 金大發展有限公司
香港灣仔道100號 香港灣仔道100號 香港灣仔道100號
電話：5-229182 電話：5-253003 電話：5-255211

要求加薪百分之廿六 奶包工人罷工 主婦搶購麵包

英工黨政府面臨另一次挑戰

【路透社倫敦七日電】英國各地奶包店及麵包店，因奶包工人要求加薪百分之廿六，而於昨日開始罷工。罷工工人表示，他們在過去一年中，工資僅增加百分之五，而生活成本卻上升了百分之二十。罷工導致全國各地麵包店門外大排長龍，許多家庭為了搶購麵包而爭相。英工黨政府面臨另一次挑戰，因為奶包工人是工會成員，而政府正試圖通過立法限制工會權力。

報導北越黨官 殘酷對待越人

【路透社河內七日電】據北越黨官透露，北越政府對越南人採取殘酷對待。黨官表示，政府對任何反對黨派或異議人士都採取高壓手段，包括監禁、酷刑和處決。這種做法引起了國際社會的廣泛關注和譴責。北越政府則辯稱，這些措施是為了維護國家的穩定和統一。

關係正常化尚未實現 卡特說不會訪問大陸

【華盛頓七日電】卡特總統表示，美國與中國大陸的關係正常化尚未實現，因此他不會訪問大陸。卡特在一個公開場合表示，美國政府必須看到中國大陸在人權和民主方面取得實質性進展，才會考慮訪問。他強調，美國將繼續與中國大陸保持對話，但前提是必須尊重人權。

論社 英對香港市場有較積極態度

【倫敦七日電】英國政府對香港市場持較積極態度，並計劃在未來幾年內增加對香港的貿易和投資。英國政府表示，香港是一個重要的國際貿易樞紐，對英國的經濟發展具有重要意義。政府將通過多種途徑，加強與香港的經貿往來，並為英國企業提供便利。

哥倫比亞 酒店墜下 死數千人

【哥倫比亞七日電】哥倫比亞首都波哥大，昨日發生一起嚴重的酒店墜下事故。據初步調查，事故是由於酒店建築結構不穩所致。事故造成數千人死亡，數百人受傷。目前，救援工作仍在進行中，死傷人數可能還會增加。

出指授教學醫國美 酒喝愛來近人國美 高提率亡死病肝患

【華盛頓七日電】美國醫學專家指出，美國人對酒精的過度消費，導致肝病患者死亡率大幅上升。專家表示，酒精是導致肝臟疾病的主要原因之一，而美國人的飲酒量遠高於世界平均水平。專家呼籲公眾減少飲酒，以降低患肝病的風險。

培養科技人員 設置日本新大學

【東京七日電】日本政府計劃在未來幾年內，設置多所新大學，以培養高科技人才。政府表示，隨著科學技術的不斷進步，對高科技人才的需求日益增加。通過設置新大學，政府希望能夠為社會培養更多優秀的科技人才，推動國家的經濟發展。

西奈油田與撤出軍隊 成為以埃和談 最難解決難題

【開羅七日電】埃及與以色列之間的和談，目前面臨最難解決的難題，即西奈油田的歸屬和軍隊的撤出。雙方在這一問題上存在嚴重分歧，使得和談進展緩慢。國際社會正努力調解雙方矛盾，以期達成協議。

接受開腦手術 雷震八十二歲

【台北七日電】台灣著名政治人物雷震，因健康原因，昨日接受開腦手術。雷震現年八十二歲，長期患有腦部疾病。手術過程順利，目前雷震正在接受觀察和治療。雷震的家人表示，他們對手術結果充滿信心。

品質最高貴 價格最昂貴

一致公認 款式華麗 無與倫比



PIAGET 伯爵表

ピアジエ

特約經銷：

香港：瑞華表行有限公司	電話：5-236447
金寶表行有限公司	電話：3-680692
寶珠表行有限公司	電話：5-227155
維納表行有限公司	電話：3-682024
日內瓦鐘錶公司	電話：3-67029
瑞士表行有限公司	電話：5-220645
東方表行有限公司	電話：3-690675
周大福珠寶金行有限公司	電話：3-675761
嘉信表行有限公司	電話：5-767757
景福金銀珠寶鐘錶有限公司	電話：3-941632
台北：金生機鐘錶有限公司	電話：5-443154
中美鐘錶有限公司	電話：5-237128
慎昌鐘錶有限公司	電話：5-255478
東南亞區總代理：瑞華表行有限公司	電話：5-235111

香港德輔道中71號聯邦大廈909室 電話：5-266503
電報掛號 SUIWAWATCH 電報號碼：65990

以國內閣批准 軍隊撤出西奈

【開羅七日電】埃及政府昨日宣佈，已獲得國內閣批准，將從西奈半島撤出軍隊。這一舉措被視為埃及與以色列和談的重要進展。埃及政府表示，撤出軍隊是為了減輕西奈地區的軍事壓力，並為雙方達成協議創造有利條件。

矮小的黑猩猩 原是人類祖先

【華盛頓七日電】一項最新的科學研究發現，矮小的黑猩猩可能是人類的祖先。研究人員通過對黑猩猩的基因組進行分析，發現它們與人類有著密切的親緣關係。這一發現對於研究人類的起源和進化具有重要意義。

今日本報新聞精華

本報今日新聞精華如下：
1. 英國政府對香港市場持積極態度。
2. 美國醫學專家指出，酒精過度消費導致肝病死亡率上升。
3. 日本政府計劃設置新大學，培養高科技人才。
4. 埃及政府宣佈，已獲得國內閣批准，將從西奈半島撤出軍隊。
5. 科學研究發現，矮小的黑猩猩可能是人類的祖先。

勢形方各析分文專裁總副行銀通大國美
轉扭望可憂隱・腦電型微進躍

(特航) 市政司署，現聘郭振鵬為總辦。據郭君報告：生時曾覽地籍調查圖，至於地籍發生與國際衛生組織關係，決定由他負責。

市政局食物衛生是安重事。但以前向議決的，

據該司署目前已名日本居民至少一萬二千五百人，生食蔬菜者甚多，衛生設備極端落後將與食店有關係民昭昭，在門牌巡邏員須從前門後路解決。(續)

市局舉辦青年舞會

(港報) 市政局將

日前未能證明錫量對人有害

衛生當局發言人昨日表示，由漁業處專家負責的港海山生鏽罐頭化學化驗尚在進行中，未能完成。

該當局之消息係因最近有關當局購置了一副精細的化驗儀器，於檢驗生鏽罐頭是否含有毒質後引致中斷。有關當局尚未有正確的聲明，據悉有關當局列正生鏽罐頭之錫含量，以與取得錫含量值，於死的份量，然與本港生鏽之錫含量比較，始能未有，一個實際的準則。因此在未有真正的證據前，市政局不擬作出禁售生鏽罐頭。

衛生局主席鄭耀南昨日表示：普通而言，含錫一百萬分之一的〇・五左右生鏽罐頭，十年後於生鏽第三胎嬰兒時發生困難。

但迄今仍未有因吃含錫生鏽而生或發生其他病痛的個案。

此外，倘若有千微塵初，或可引起疾病，如肝炎等，但據醫學界人士主張，例年僅產生個案，即就可減少發生初傷及身體之危險。(一燕)

（本週末(十一日)在
會。
再會由下午八時開
港政府合署八樓宴
廳舉行集會青年
至十一時止，屆時
將有兩隊樂隊演奏。
場券已開始在大會
票房出售。



顯示本港通訊事業一日千里

大東電報局設酒會慶祝

(粵訊) 大東電報局自一九九六年電話服務開始電國化後，國際租用線路數目在十年內增加了十倍。

大東電報局昨假宴慶酒酒店設酒席大酒會慶祝該本局設的第一千條國際租用線路。適逢「本港電網服務於入新里程」故特舉行爲美國加拿大等國行。

大東電報局香港區董事兼總經理鄧力克在酒會中致詞稱：由於四年間租用線路服務於一九五四年開辦，初期增長率

緩慢，開辦四年之後即一九六八年本公司始慶祝接設第六百條租用線路，但一九九六年電話服務開始電國化後，多項國際租用線路日即隨而迅速增加，今日線路總數已達二千條，亦即十年前僅達一倍。

根據大東電報局起見，計用線路於一九六六年達一百條，一九六七年達一百一十條，一九六八年達一百二十條，至一九七四年則增至二百條。

目前本港大東電報局之電話部中心設於灣仔的電話四區，爲電報網絡組轉接電報，此路與無線電報亦爲本港大東電報局提供話語及資料傳遞線路。

昨午之慶祝酒會由銀行經理、美國加州銀行經理、英國怡和洋行經理等出席當晚酒會，接受大東電報局所發出的「一面紀念牌」出席者並有本港商界領袖，濟濟一堂。

(完)

數有實運 祖為路 一連得 互打序示 軌軌

美國大通銀行最近發表一篇專文，分析目前香港的工業，正在面臨一些難關。他指出香港電子工業的體量，「正在面臨」美國市場的榮景，是美國合衆國際的迎頭競爭；三是日國上升勢頭轉成平；四是香港配比的工資遠比美國高等等。

大通銀行副總裁的最後結論是：香港的電子工業今後的勢頭端難抬高而後為模範電腦工業，才可以把電子工業所在的體量扭轉過來。

工業應走的方向

上述的分析，可以說得是並不限於電子工業，而是目前港所有各類工業均可能存在廣的「難關」，也許是電子工業的「難關」多而已。

現在一般民，對本港各工業的「難關」一語即關，我突發之人是：珠璣如「前景光明，坦途之人即前途危機」，並不是電子工業為然。

但是，「難關」雖然存在，並非不可以改變趨勢，正如「子工業的難關」，近兩年漸進成「非電腦領域」，換言之，初創的輕工業將為發展精密工業。

目前，香港的傢俱、廠組、工業等部都不斷上升，不容我們再生產廉價的工業製品，只有再發展精密工業，以及展多件機械，少用「工」的動自化工業，香港的工業才可生存下去。

分期期

牌 Y.

含鎘量化驗工作尚在進行中

10

利用經濟這一

(特訊)大東電報局的國際租用線路，是

電子工業出現

隱憂

葡總統特使昨抵港轉往澳門 瞭解各方實況始作決定

(港訊) 英皇御准香港賽馬會昨公佈第八十七期六合彩獎券之六個擲出號碼爲：一、四、七、九、三十及三十三。特別號碼是

新
新

[illegible]

收音擴音機
登

445188
678045
300311
606

改善路軌維修

Hi-

金

「聲威」集
家配搭

FR-313

「壁膜」
• STR-
• PS-2
• SS-2
• SU-4
● 可隨
柱比

免費贈送



「壁膜」

總經理：李國雄
 香港店：中環
 海運店：海運
 旺角店：旺角
 (假日照常)
 維修服務

新力牌Hi-Fi新的一代

「聲威」全線新組合

新力牌「聲威」新組合，
套套都係專家配搭，天衣無縫，
各單元都發揮得淋漓盡至，完成最佳重播效果，
任何牌子Hi-Fi組合，均難與「聲威」匹敵。

豐成 R313

- STR-313S 90W大功率四波段立體聲收音擴音機
- PS-313FA 全自動直接驅動唱盤
- SS-313 二路分音揚聲體系
- SU-43 精美機架
- 可隨意選配名牌TC-U2杜比金屬前置控制錄音座

豐成 PR-212

- STR-212S 50W四波段立體聲收音擴音機
- PS-212 半自動直驅動唱盤
- SS-212 二路分音揚聲體系
- SU-43 精美機架
- 可隨意選配新力牌TC-U2
杜比立體聲前控式錄音座

免費贈送

凡購買「聲威」任何組合，即奉送耳筒一副

歡迎分期

新力牌
SONY

總代理：**福原電業有限公司**
干諾道中122-124號
海濱商業大廈19樓 電話：5-451123

中原電器行有限公司
 總經理：中環彌敦道105號 電話：5-445188
 △ 香港店：海濱大廈上層238號 電話：3-678045
 △△旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311
 △（假日照常）（營業時間晚上十時）
 總經銷處：香港5-630647 九龍3-626506

△(假日照常) ▲(營業至晚上十時)
維修服務：香港5-630647 九龍3-626506

商業一台大把握聽 !!

· 週率 850 千週 ·

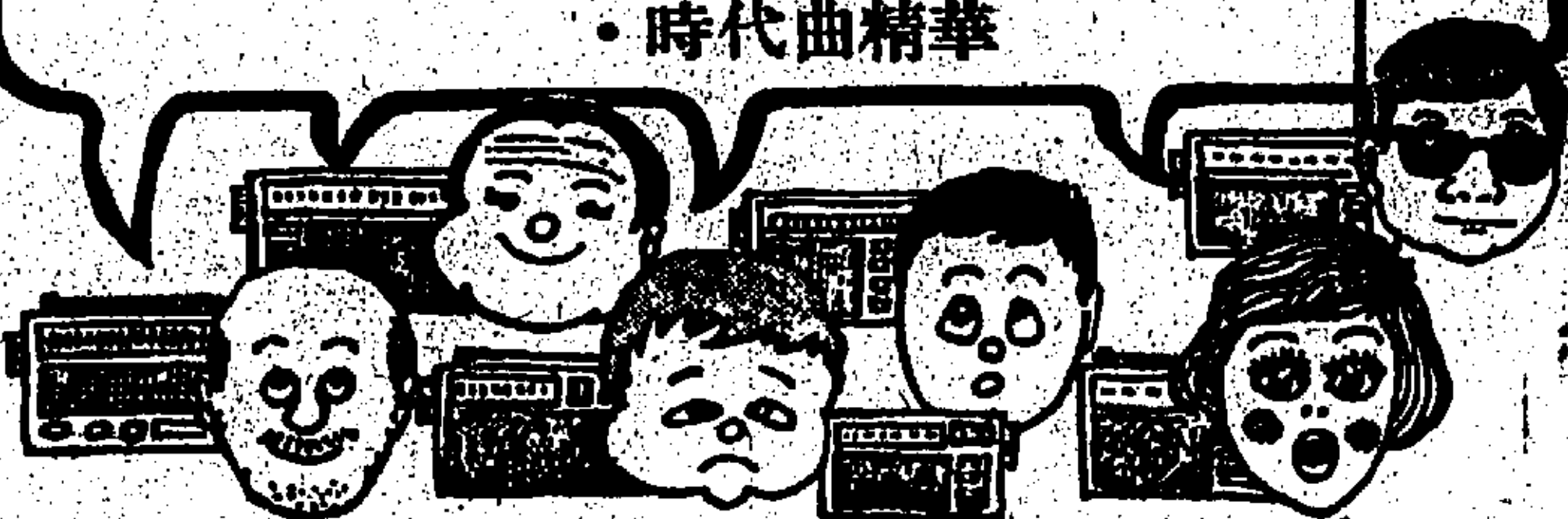
★ 話俾你知 ★

逢星期三、六、日 晚上八點播出

岑少文 · 金貴 · 李錦主持
馮偉棠 · 羅山

內容多姿多彩——

- 報導賽狗消息
- 古代奇談
- 成語新編
- 人海搜奇
- 精選粵曲
- 時代曲精華

A black and white illustration at the bottom of the page shows a group of seven stylized people of various ages and expressions. They are all holding and listening to vintage portable radios. The illustration is done in a simple, cartoonish line-art style.

發達興美建築公司一塊石屎，擊中一輛黃車車頂，以致洞穿，事後爲警方偵辦尋覓方式予以檢控，昨解銀鑰鑲到判處出獄，被告公司派代表出庭認罪，並求情稱：該建築地盤已有防範網封蓋，此次不慎而發生意外，實無心之失。請予原情輕判，結果，被判罰款一萬元。

歐爾遜法官於判案時指出：此種情形乃屬當嚴重者，幸無傷人。

被告爲新泰樂有限公司，通訊地點爲油麻地吳淞街二一號某樓日座。被控罪名，指其於本年九月廿四日，在北海足以及七十號之碼頭經手運下，一塊石，重一百七十五磅，充及錫鎔架，重一百七十五磅，價值一萬九千九百九十九元，當時李亞福駕駛一輛貨車，由碼頭上駛者。

案情摘要：當日下午四時廿分，男子李亞福及錫鎔架駕駛貨車途經上址，突聞警笛狂叫，車頭便停。現石落地空處高約四呎，當即停車警署，一警發現現石乃自該地空處墮下者，車後警署巡邏到場調查，乃將該公司檢控。

候內屋友徵子女
十元掠六財色入劫賊闖

（特訊）昨日下午二時，港島北角英皇道一號，發生一宗「徵友入劫」案。一名女客，在某一樓上入客，指定時間刊登徵友，結果惹來匪徒「光顧」，搶走現金六百元即逃去。

案發現場，為北角英皇道三九一號德蘭大廈上樓上的一個單，上址住有一女客，被及一男客，因家中缺乏的徵刊登在報紙上，常有陌生男子，前往時常按鈴拍門，下午

鄉議局今會議
警務處長訪問

(特訊)新鄉鄉委會於八月八日下午二時分，在該區公所禮堂會同區署及各鄉鎮農會職員會議，計討論政府在新界城郊地區籌辦農會事宜。及有副會長巴爾尼臣建議將工務局辦事處遷至該處。並致謝區長施樂榮將於今日下午三時蒞港訪問，與與各鄉行鄉議員會晤。(木)

滬同鄉會鄉親
暢遊長洲增鄉誼

步涌同鄉會鄉親
暢遊長洲增鄉誼

促進康樂 聯歡熱鬧

(特訊)廣東安縣步涌同鄉會為促進會員鄉鄰娛樂活動，特組織遊覽團，是日於昨舉行李旅行動，約集二百餘人。赴上環十一號香港外灘碼頭集合，乘船出港，直往長洲遊玩。

香港仔警輪截獲漁船
僅兩大陸難民被拘獲
傳有廿一人乘船逃去

【特訊】昨(廿)日
上午十一時許在港仔
捕獲載有兩大陸漁船
船上載有難民名目
疑係一廿一人登岸已入
另一般船舫登岸。據
港仔漁民轉報云

昨晚三、五〇號，
上午十一時廿四分
水警在港仔附近
首先發現該船陰影
查悉確係，結果
獲有廿一人乘船逃
去，現已將該船押往
港仔漁民轉報云

該船大陸漁船

波蘭航開闢遠東新航綫
邀港泰旅遊界前往觀光

波蘭航開闢遠東新航綫

邀港泰旅遊界前往觀光

康瑞生

波蘭(POLISH AIRLINES)航空公司開闢遠東新航綫，自蘇沙經中東至東京的終點站曼谷。其航線目前尚未
香港、大馬、本港旅客便妥設機。
本港客運現有 GAIL OTT INTERCONTINENTAL LTD.) 保波蘭航在該區之總代理，經理鄧顯麟兄特送我
行，由於業務繁忙，無法陪同我前往 LOT 候室短暫停留，班抵曼谷，後即登機以行。由於宣稱良好，少於
行，便一路無阻抵達暹羅。短程，至於轉機途中，相見甚為去處。
英老婦人尚未寄過。正在積極籌劃中，相信不久可成。

黃振興任新航港口區經理

十月二十六日午時，鄧顯麟兄忙
中抽身往機場為我送行
民當者我照臨又
度，應早復談一問說
廣聞我這通文

移民局繳驗照回
移居他國已忙
別那兒，由
到那兒，步
別那兒，步

[illegible]

機客載又三製蘇之用採司公空航蘭波爲圖

持香港護照往加拿大
旅遊親超三個月免簽證

• 方飾 •

國際先生：

本欲詳問有關旅遊問題。本人是一位二十一歲少女，在香港出生，可領護照，現欲往加拿大旅遊探親，無帶父母到領事館詢問？如要簽證，以一個少女簽證是否高呢？又需多少若干呢？（本人不打算參加旅行團。）

讀者 CELINDA CHOW
楓城 CINDY CHOW 覆友：

持普通護照往加拿大旅遊探親者，如遇逗留期間不超過三個月，可免去簽證的手續，祇要註明目的公司或機關，便可隨時前往。

如果居留期間是超過三個月的话，申請費則在廿五元，就必須填十四字加拿大領事館申請表表格一份，申請費附有說明書一份，申請費及郵資共計二十五元，並須繳納最近二吋半身照片四張，由中至於說到少女簽證的機會高不高，則要看你的理由是否充份，與及你所提出的證據是否在此，就能成功。

香老
遊港
樵西
後山
感觀

[illegible]

！ 照起歌聲，不斷地（EDUADO-S）提

[illegible]

南 京 富 士 豪 華 旅 游 團

逢星期六
東京富士五天
HK\$ 2,290
北海道七天
HK\$ 3,290
北海道, 本洲十天
HK\$ 4,190

九月廿日	十月十一日	十一月八日
十二月六日	十二月廿日	一月十七日
一月廿四日	一月廿七日	一月廿九日

全程乘搭豪華客機，飽覽名勝風光，住宿雅
 王巴喇沙(Keio Plaza)，新宿太子
 (Shinjuku Prince)，新山中湖(New
 Yamanakako)，皇家世紀(Century
 Royal)，等一流大酒店。採用中、日、
 西膳食，專人領隊。精美行程表備索，
 詳情向下列特選旅行社接洽：

捷威旅行社	3-308311
永安旅行社	5-256243
康誠旅遊有限公司	5-220069
喜利旅遊有限公司	5-266663
南華(快捷)旅行社有限公司	5-436311
香港文娛遊覽有限公司	5-253032

中国 1997 年 12 月 1 日

[illegible]

**The tall stories special, every Sunday
to Port Moresby and Cairns—
the big game fishing capitals of the world.**

新設內亞航空公司707(鳳鳥)
波音噴射客機，每星期日晚上十一
時三十五分由香港啟程或每星期四
由馬尼拉，直飛莫士比港 (PORT
MORESBY)，然後續飛布里斯本
及雪梨。

畫，景物怡人，有如世外桃源，是一個令你畢生難忘的好地方。下次到澳洲旅遊或公幹，不妨先在這裏停留數天，享受一個舒適愉快的假期。請向怡和航空部，電話：5-775023，或各大旅行社訂位及查詢。

新畿內亞，鄰近澳洲，風光如

新幾內亞航空公司
AIR NIUGINI
THE NATIONAL AIRLINE OF PAPUA NEW GUINEA

THE NATIONAL AIRLINE OF PAPUA NEW GUINEA

本港新聞

義會貸款活動業務 反映應急借貸需求

呼籲市民參加互助社改善經濟

【本報訊】九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

加入菲力偉 使身材窈窕



Philip Vain
香港跑馬地禮頓道13-15號
電話：5-796363
光臨沙咀亞士厘道22號地下
電話：3-609111

男女會員設欄各異 每週開放七日

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

本期預告

封面專題：時裝比賽雙冠軍
巴黎鐵塔的「錢途」 十二歲母親問題多
電子「光彈」助練靶 丈夫陪妻子臨盆
大披肩與小背心 醃肉且批，薑包
女人的興趣究竟是什麼？ 兒童週刊
為家人健康小心選擇食物 青少年天地
他可是個好丈夫 蘇杏璇五台山新聞最少
井森有演戲狂熱 十二星座本週運程
大笨鐘——倫敦的標記 史泰龍的拳頭
「輕音樂全集」 莫札特的絃樂小夜曲
巴黎歌劇院舞藝團 萍水相逢（星期掌篇）
香港電台與華僑日報合辦
青少年天地專欄

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

（特約）九龍東區互助社義會，為協助市民改善經濟，特設貸款活動業務，以反映應急借貸需求。該會表示，目前正積極籌集資金，以應付市民在緊急情況下的借貸需求。該會呼籲市民踴躍參加，以支持該會的活動。

你的救世軍



獻身救世軍，默默耕耘數十年如一日 朱雪瓊榮獲英皇儲接見



本年六月廿日是朱雪瓊小姐在救世軍服務滿二十年的紀念日。這位在救世軍默默耕耘數十年如一日，為救世軍事業做出卓越貢獻的朱小姐，日前獲英皇儲愛德華王子接見，並頒發勳章，以表彰她的傑出成就。

朱小姐是在救世軍服務多年的資深成員，她一直致力於救世軍的各項工作，包括社會服務、青少年輔導、以及為有需要的人士提供支援。她的辛勤工作和無私奉獻，為救世軍在香港的發展做出了巨大的貢獻。

在接見儀式上，愛德華王子對朱小姐的成就表示讚賞，並祝願她在未來的日子裡繼續為社會做出貢獻。朱小姐表示，她感到非常榮幸和自豪，並會繼續努力，為救世軍事業貢獻力量。

院童男灣箕筭 服務輔導提供男童為不



筭箕灣男童院，為不為男童提供輔導服務。該院致力於為有需要的男童提供心理輔導、教育支援及生活技能培訓，幫助他們克服困難，建立自信，並為他們的未來發展奠定堅實基礎。

救世軍在中國及香港的發展史

劉道新



救世軍在中國及香港的發展史

救世軍在中國及香港的發展史，是一部充滿挑戰與希望的篇章。從最初的傳教活動開始，救世軍逐漸深入社會各個角落，為有需要的人士提供各項服務。在香港，救世軍更是發揮了舉足輕重的作用，為社會的繁榮穩定做出了重要貢獻。

回顧過去，我們可以看到救世軍在面對困難時的堅韌不拔，以及在面對挑戰時的勇往直前。正是這種精神，使得救世軍能夠在長河中屹立不倒，並不斷發展壯大。

生新獲重女珠 途歧入誤 場歡落淪

事故人動個一中院童女滬英

英女童在滬失蹤，經多方尋找，終於在淪落街頭之際獲重獲新生。這起事件引起了社會的廣泛關注，也再次提醒我們，要加強對兒童的保護，防止類似事件再次發生。

在淪落街頭之際，這位英女童被救世軍發現並及時救助。救世軍為她提供了暫時的棲身之所，並開始為她尋找家人。經過一番努力，最終在英方人士的協助下，將她安全送回了家鄉。

目前，這位女童已恢復健康，並開始接受教育。她的故事在當地引起了廣泛的讚揚，也為救世軍的善舉點贊。

安達臣大亞(集團)有限公司

藝林表行

公利地產有限公司

東亞銀行

均益有限公司

日本星辰表廠

城都地產有限公司

發達汽車有限公司

聯合汽水有限公司

香港地產製造廠有限公司

和記地產有限公司

和記黃埔有限公司

新英華汽車有限公司

快利帆廠

金輪表行

勞力士香港有限公司

聯合石油有限公司

屈臣氏有限公司

白立基先生夫人

張玉麟先生夫人

利榮傑先生夫人

李福慶先生夫人

李國寶先生

伍振民先生夫人

孫秉樞先生

韋理先生

致意

新界版

屋村建地無展發灣葵 厦大建慮考

行試村搬來將究研議會民官

田沙道直號五開網路公建地用正現

【本報訊】葵青區議會日前通過，將沙田道五號直街村，作為葵青區發展屋村的地點。該區議會表示，該地點位於沙田道五號直街，面積約一萬五千平方呎，適合興建屋村。該區議會並表示，該地點位於沙田道五號直街，面積約一萬五千平方呎，適合興建屋村。該區議會並表示，該地點位於沙田道五號直街，面積約一萬五千平方呎，適合興建屋村。

新界興建五新警署

屋邨將遍設派出所

指揮官伊和在新界巡邏隊表示

【本報訊】新界警務處指揮官伊和表示，新界警務處將在全新界興建五間新警署，並在各屋邨遍設派出所。伊和表示，新界警務處將在全新界興建五間新警署，並在各屋邨遍設派出所。伊和表示，新界警務處將在全新界興建五間新警署，並在各屋邨遍設派出所。

西貢鄉事會昨議決 舉辦西貢日

重新聲明永保風水線

萬宜灣擴校亦不能破壞

【本報訊】西貢鄉事會昨日通過，將舉辦西貢日，並重新聲明永保風水線。西貢鄉事會表示，西貢日將是一個展示西貢文化、歷史和風光的活動。西貢鄉事會並表示，西貢日將是一個展示西貢文化、歷史和風光的活動。

沙田鄉產藍炳生

新翁之喜安首長

【本報訊】沙田鄉產藍炳生，新翁之喜安首長。藍炳生表示，新翁之喜安首長將為沙田鄉的發展做出貢獻。藍炳生並表示，新翁之喜安首長將為沙田鄉的發展做出貢獻。



冠華鏡廠第三工業大廈

葵涌嘉慶路5-9號

即將入伙

葵涌工業中心·前後向街
外牆精砌玻璃紙皮石
巨型電梯三部·地下樓高18呎
交通便捷·暢通無阻
工源充裕·歡迎駕臨參觀

每層獨立一伙
由三千餘呎至七千餘呎

接洽處：冠華鏡廠有限公司
葵涌嘉慶路40-46號冠華工業大廈 電話：12-245021 地盤經理：12-256600

商業專欄廣告

集中宣傳 實惠效大

地址：中區皇后大道中（即五洲大藥房對面）電話：25252525

陽光無線電行

快熱牌

快熱牌

電子器材、儀器、商標

國家各類儀器

電腦控制、精密儀器

ALFLOW 幸福牌

美國名廠出品

即開即熱 電熱水器

英國摩根氏髮乳

生髮 防脫 去屑 止癢

批發處 香港維記洋行

旅港潮陽門城鄉趙世保堂通告

本堂定於九月十八日（星期六）下午四時在本會禮堂舉行...

元朗大會堂展出

元朗大會堂展出

元朗大會堂展出

元朗大會堂展出

台灣 阿里山

9天環島超級豪華團

本團特點：

- ★全新行程，兩次飛往國內航線，免除全線轉車之苦。
- ★住宿台北、台中、高雄、台南、花蓮、台東、花蓮、台東、花蓮、台東。
- ★三次夜總會，節目豐富，與眾不同，超值享受。
- ★遍遊台北、花蓮、台東、花蓮、台東、花蓮、台東。

9天環島（連星期六）\$1,780
7天環島（連星期一）\$1,580
5天台北（連四日）\$980
（包括三晚酒店及來回機票）

七海旅運有限公司
德輔道中國際大廈1702室 電話：5-447137

美加西岸

16天豪華團 \$8,450
美西探親團 \$5,350

12月22日 暢遊：檀香山、三藩市、羅省、狄士尼樂園、聖地牙哥、拉斯維加斯、溫哥華等。

華僑日報 第五十四次聯辦
美加西岸 第五十四次聯辦

香港中區砵甸乍街華僑日報中區辦事處
電話：5-251974, 5-246379
.....機票可用三十五天.....

元朗大會堂展出

元朗大會堂展出

美籍夫婦遊澳被劫

擄去手袋內有護照機票

【本報訊】美籍夫婦二人，日前在澳門被劫，擄去手袋內有護照機票，幸有人拾獲交警現款已失去。

據悉，該夫婦係美籍，日前在澳門旅遊時，被歹徒擄去手袋，內有護照、機票及現金等物。幸有路人拾獲，隨即交予警方處理。目前，警方正全力追緝歹徒，並已通知美籍領事館協助處理。

警隊出動搜索草叢

檢獲一把染血利刀

【本報訊】警方昨日出動大批警力，在草叢中搜索，檢獲一把染血利刀。警方表示，該利刀係在案發現場附近發現，目前正對相關案件進行進一步調查。

香港工業總會

舉辦防火講座

【本報訊】香港工業總會昨日舉辦防火講座，邀請專家講解防火知識及逃生技巧。講座吸引了眾多業內人士參加，現場氣氛熱烈。

中大校外秋季

函授課程起報名

【本報訊】中大校外秋季函授課程現已開始報名。課程涵蓋多個學科，歡迎各界人士踴躍參加。報名詳情請洽中大校外課程辦事處。

澳警方大舉掃黃

查架步拘女一批

【本報訊】澳門警方昨日大舉掃黃，在多個場所查獲一批非法活動。警方表示，此次行動旨在打擊非法活動，維護社會治安。目前，相關人員及物資正被進一步處理。

掠奪警槍傷警員

屠夫被判入獄四年

【本報訊】一名在案發時掠奪警槍並傷及警員的屠夫，昨日被判入獄四年。法院認為該名屠夫行為惡劣，必須予以嚴懲，以儆效尤。

台灣生活水準提高

每人全年平均消費

【本報訊】根據最新統計數據顯示，台灣生活水準已顯著提高，每人全年平均消費額達一萬九千九百元。這反映了台灣經濟的持續增長及民生的不斷改善。

女青夜校

開辦新班

【本報訊】女青夜校昨日開辦新班，歡迎各界女性踴躍報名。該校旨在提高女性文化素質，促進女性就業。課程設置豐富，包括文憑班、實用技術班等。

港澳客輪加班四天

下週一起預售船票

【本報訊】港澳客輪公司宣佈，下週起將增加班次，並預售船票。此舉旨在滿足廣大旅客的出行需求，促進港澳旅遊業的發展。

李春融鼓勵青少年

參加各種服務活動

【本報訊】李春融先生昨日鼓勵青少年積極參加各種服務活動，為社會貢獻力量。他認為，青少年應具備社會責任感，通過實踐鍛煉能力。

秀茂坪深夜有人持利器追逐

黑人物準備大決鬥

【本報訊】秀茂坪地區昨日深夜發生持利器追逐事件，警方已介入調查。據悉，事件涉及多名黑人物，目前正全力追緝相關人員，以維護地方安寧。

馬頭圍郵電局電力不足

明年施行改善工作

【本報訊】馬頭圍郵電局因電力不足，影響正常運作。電力局表示，將於明年實施改善工程，以解決電力供應問題。目前正與相關部門協調，爭取儘早完工。

申請歸化英籍啓事

【本報訊】有關申請歸化英籍之啓事，請有意人士前往指定地點辦理。申請人需符合相關法律規定，並提交必要證明文件。詳情請洽移民部門。

香港保護兒童會

婦女補助組

【本報訊】香港保護兒童會婦女補助組現正招募成員。該組旨在為有需要之婦女提供經濟援助及心理支持。有意者請速報名。

官地招標承租

【本報訊】政府官地招標承租，有意人士可前往指定地點查詢及投標。招標項目包括多個地段，適合不同用途。詳情請洽地政總局。

明年太陽黑子極多

本港社會是否動盪

【本報訊】天文學家預測，明年太陽黑子活動將達高峰，可能對地球產生影響。專家提醒公眾，應加強對自然災害的預防及應對能力。

離職啓事

【本報訊】本人因故離職，特此聲明。所有與本人有關之業務，自即日起概與本人無關。請相關單位及人員予以理解及配合。

東方大藥房

召開業主大會通告

【本報訊】東方大藥房召開業主大會，討論相關事宜。請業主準時出席，共同商討重要事項。會議時間及地點另行通知。

申請歸化英籍啓事

【本報訊】有關申請歸化英籍之啓事，請有意人士前往指定地點辦理。申請人需符合相關法律規定，並提交必要證明文件。詳情請洽移民部門。

官地招標承租

【本報訊】政府官地招標承租，有意人士可前往指定地點查詢及投標。招標項目包括多個地段，適合不同用途。詳情請洽地政總局。

香港政府公佈

海軍處佈告

【本報訊】香港政府公佈海軍處佈告，涉及海軍設施及人員管理。佈告內容詳見政府公報，請相關人員遵照執行。

新界民政署元朗區民防佈告

【本報訊】新界民政署元朗區民防佈告，涉及民防設施及人員管理。佈告內容詳見政府公報，請相關人員遵照執行。

申請歸化英籍啓事

【本報訊】有關申請歸化英籍之啓事，請有意人士前往指定地點辦理。申請人需符合相關法律規定，並提交必要證明文件。詳情請洽移民部門。

官地招標承租

【本報訊】政府官地招標承租，有意人士可前往指定地點查詢及投標。招標項目包括多個地段，適合不同用途。詳情請洽地政總局。

官地招標承租

【本報訊】政府官地招標承租，有意人士可前往指定地點查詢及投標。招標項目包括多個地段，適合不同用途。詳情請洽地政總局。

謝

【本報訊】本人特此鳴謝各界人士之支持與幫助。在過去一段時間內，承蒙大家之厚愛與協助，使本人得以順利完成各項工作。特此致謝，並祝大家生活愉快。

申請歸化英籍啓事

【本報訊】有關申請歸化英籍之啓事，請有意人士前往指定地點辦理。申請人需符合相關法律規定，並提交必要證明文件。詳情請洽移民部門。

官地招標承租

【本報訊】政府官地招標承租，有意人士可前往指定地點查詢及投標。招標項目包括多個地段，適合不同用途。詳情請洽地政總局。

官地招標承租

【本報訊】政府官地招標承租，有意人士可前往指定地點查詢及投標。招標項目包括多個地段，適合不同用途。詳情請洽地政總局。

全港詩畫藝壇先友
戊午秋祭酬唱吟稿

[illegible]

八大人覺有禪。地府天宮樓閣，不須商議其
沽市。

(許筱明、潘友棻兩位吟稿譯先見報，
恕不重錄)

(前題) 呂化松

天涯寄創逐風塵。同感年年白髮新。潮漲有
時還落海；舊交到處盡離人。
昔日同遊皆散盡，今來獨我尚餘生。

八成多有工作經驗

<p>軍一百元。</p> <p>○運軍一百五十元。</p> <p>○小學生：冠軍二百</p> <p>○司捐輸。</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>
---	--	--	--

採用中文教學

<p>軍一百元。</p> <p>○運軍一百五十元。</p> <p>○小學生：冠軍二百</p> <p>○司捐輸。</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>
---	--	--	--

本月底截

<p>軍一百元。</p> <p>○運軍一百五十元。</p> <p>○小學生：冠軍二百</p> <p>○司捐輸。</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>	<p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p> <p>○獎券：獎外，更設有限</p>
---	--	--	--

二屆新職員就職禮

**加拿大
招收一**

本校應屆畢業生75名已獲加拿大各省廿四所大學取錄，其中廿名更獲提名“安大略獎學金”，成績斐然。本校對海外學生升大之教育方式和措施，深具信心，今後並將加強升大輔導工作，務使升大率達到百分之百。

**** 凡修畢 F.3-F.6 者均可報考
加制 GRADE 11-GRADE 13.**

**** 大學預科班 (GRADE 13) 可於
同年九月份畢業，進升大學。**

**開課日期：一九七九年一月卅日
截止報名：一九七八年十一月十二日**

**詢問處：多倫多伊士頓書院海外辦事處
九龍星光行1521室
TEL: 3-689291 (4綫)**

Study at home in spare time by our short-cut system. We send you Books, Tests, Model Answers, Stationery, etc. and provide Tuition by Qualified English Teachers.

☐ **EVERYDAY ENGLISH**, a simple practical Course for all personnel;
☐ **EXAMINATION/ENGLISH**, a grammar & composition Course for modern examinations;
☐ **BUSINESS ENGLISH**, a Course on letters & documents for all kinds of business;
☐ **JOURNALISM & WRITING**, a Course on articles, stories, etc. for papers.

Write name & address and send this coupon by air mail to our **FREE BOOKLET**:
ENGLISH TUTORIAL COLLEGE
P.O. BOX 168, JERSEY, BRITAIN

Name _____ Age _____
 Address _____

(BUSINESS ENGLISH DIPLOMA COURSE)

年級、成績單者，文憑及外國大學畢業證書，請將其複件
寄來，初級、中級、高級（領F或英語會考及格或同等程度）
開高級組一班(25名)，凡一、五、8.30-8.00上

二) 商業書信及報告書作證書課程
由本港大專博士級行政人員編教材授課

三) ①語音學②實用文法
課程以普通話為主，音標及相似字音辨正，惟學者可讀多國語
文，並可應用文法。指導採用，有助提高聽力，準確。

以上各項課程于十一月八日先期開課@307082大時後

增元 日皮書 由選擇 私立 私人 醫院 人員 加 動 中文 用母 教 到了 校自

[illegible]

舖位商業樓租售

存庫巨道105-111號(東方戲院側)

建築面積	2樓	3樓	4樓
座 1063呎	43萬	41萬	39萬
座 721呎	30萬	28萬	27萬
座 734呎	31萬		
座 1082呎	44萬		

下 949呎 租7500.00

大業 5-445171 洽 (經紀免問)
5-442515

隆基大樓

西環卑路 卞街48A號一樓
住宅租售

屯門新墟屯門中心大廈舖位廉售

萬昌工廠大廈出租青山道532號

香苑大廈25樓A座出售柴灣道

宏基大廈軒尼詩道NO. 252十六樓
天台租售

洽購處六基有限公司 電話: (6)-252497

元朗新城市地段135號

良材大樓

(理民府後便)

旺舖 住宅 尚餘數間
已有入伙伙

龍珠島企業有限公司

士沙咀洋光街718室 3-679081

地盤電話12-777568(每日五時)

主 寸 位 (限排二格高) 每大取費 六十元

◁ 每日下午五時截稿 ▷
如蒙惠顧，請撥電話：總5-221583，中區分處5-231637。

飛直入廈
香港西環士道500—508號

香港九龍大馬路303-305號
二三四棧超值樓宇
 999年期即買即入伙
 面積五百餘呎至七百餘呎
 租價均可月租八十餘元起
 可整餉或售七十萬餘元起
 期產成價九成可分十年低息付
 839即每萬元月供\$132.20平過交租
 無多歡迎參觀地盤電話5-471438
永安祥置業有限公司
 香港大馬路13號二樓電話5-430303七

樓鋪按揭、加按揭轉按揭

萬通八成、十年付欸
月息0.88%厘起每萬元月還\$132.20
期票貼現 出入口單 工商貸款
香港永樂街13-17號二樓 電話：6-430098 (七線)

中區寫字樓
三百餘呎 廉租
七百餘呎
德輔道中香港華人行大廈
電話：H244135內綫223或224
香港華人銀行租務部洽

娛樂圈



丁國華與小媳婦(左)及小媳婦(右)。

陳維英不願再脫衣

決專心向歌壇發展

陳維英與徐愛蓮合組「陳維英」唱片公司，自推出首張唱片以來，銷路頗佳。陳維英表示，他目前正專心向歌壇發展，不願再脫衣。他認為，脫衣表演雖然能吸引觀眾，但對他的藝術發展並無幫助。他希望通過音樂來表達情感，並為聽眾提供高質量的作品。

伊雷昨陳列鑽飾獎品

對安排床上戲提出抗議

伊雷昨日在「伊雷」電影公司舉行了一場鑽飾獎品陳列會。他向在場的嘉賓展示了多件高檔珠寶，並對最近電影中安排的一些床上戲表示抗議。伊雷認為，這些場景過於露骨，不符合電影的藝術標準，並可能對觀眾產生不良影響。他呼籲電影製作方應更加註重藝術品質，減少不必要的露骨場面。

中國女跳水隊員

長春介紹其長成

在長春舉行的全國跳水錦標賽中，中國女跳水隊員們表現出色，奪得了多項冠軍。隊員們在比賽中展現了精湛的技術和強大的心理素质，贏得了觀眾的熱烈掌聲。教練組對隊員們的表現表示滿意，並認為她們在過去一段時間內得到了長足的成長。他們將繼續努力，為國家爭光。

孫建不容許自己偷懶

南北少林有出色表現

在最近的武術比賽中，孫建在南北少林組別中表現出色，獲得了冠軍。他表示，自己絕不容許自己偷懶，因為他知道只有不斷的努力和訓練，才能在比賽中取得好成績。孫建對自己的表現感到自豪，並表示將繼續努力，為武術事業做出更大的貢獻。

楊羣昨渡四十三生辰

俞鳳至特送上大蛋糕

楊羣昨日在寓所慶祝了他的四十三歲生日。他的好友俞鳳至特地送上了一個巨大的生日蛋糕，並祝他生日快樂。楊羣對朋友們的關心和祝福表示感謝，並表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

巴利史托斯

「攪擾」提出名堂

巴利史托斯最近提出了一個名為「攪擾」的概念，旨在引起社會對某些問題的關注。他表示，這個概念並非為了製造混亂，而是為了揭示社會中的一些隱患，並呼籲人們共同探討解決辦法。他認為，只有通過公開討論和理性思考，才能解決社會問題。

伊莉莎白端納

百島爭春裏的

伊莉莎白端納最近出版了一本名為《百島爭春裏的》的書籍，記錄了她對自然環境的觀察和感悟。書中描述了她親身經歷的各種自然現象，以及她對生態環境保護的呼籲。這本書受到了廣大讀者的歡迎，並被譽為是一本具有啟發性的作品。

伊雷擁有皇牌仍然緊張

谷爆若果真爆他就笑了

伊雷雖然在電影界擁有「皇牌」地位，但在面對一些挑戰時，他仍然感到緊張。他表示，這種緊張感並非來自於對失敗的恐懼，而是來自於對作品質量的追求。他認為，只有不斷挑戰自我，才能在藝術領域取得更大的突破。他還表示，如果他的作品能夠引起觀眾的強烈反應，他會感到非常開心。

夏夢影迷看御妹談往事

丁賽君英倫滿酒吸引人

夏夢的影迷們最近聚集在一起，回顧了她作為「御妹」的往事。大家分享了她演藝生涯中的點點滴滴，並對她的演技和為人表示讚賞。此外，丁賽君在英倫的生活經歷也吸引了眾人的目光。據悉，他在當地的生活非常精彩，並吸引了許多人的關注。

百島跳報名參加者踴躍

菲島慈善小姐專程來港

「百島跳」比賽的報名工作進展順利，參加者踴躍。為了籌集善款，菲島慈善小姐專程來港參加比賽。她表示，自己非常榮幸能夠代表菲島參加這項有意義的活動，並將盡自己最大的努力為慈善事業貢獻力量。

高聲呼獎得惠百口山

選入已賽歌白紅年今

山百口惠獎得高聲呼，今年紅白歌賽已選出參賽者。這項比賽旨在推廣粵語流行音樂，並為優秀的歌手提供展示才華的機會。參賽者們將在今年舉行比賽，爭取獲得獎賞。觀眾們可以期待一場精彩的音樂盛宴。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

基榮麥加非

影劇三樣

基榮麥加非最近出版了一本名為《影劇三樣》的書籍，探討了電影、戲劇和電視之間的關係。書中分析了三種媒介的特點和發展趨勢，並對未來的娛樂產業提出了自己的見解。這本書受到了業內人士和讀者的廣泛關注。

麥嘉搬入特大新居

裝修如高貴酒店

麥嘉最近搬入了他的新居，這是一座豪華的豪宅。他的新居裝修豪華，堪比高貴酒店，環境優美，設施齊全。麥嘉對新居表示滿意，並表示這將是他未來生活的新起點。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

基榮麥加非

影劇三樣

基榮麥加非最近出版了一本名為《影劇三樣》的書籍，探討了電影、戲劇和電視之間的關係。書中分析了三種媒介的特點和發展趨勢，並對未來的娛樂產業提出了自己的見解。這本書受到了業內人士和讀者的廣泛關注。

麥嘉搬入特大新居

裝修如高貴酒店

麥嘉最近搬入了他的新居，這是一座豪華的豪宅。他的新居裝修豪華，堪比高貴酒店，環境優美，設施齊全。麥嘉對新居表示滿意，並表示這將是他未來生活的新起點。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

基榮麥加非

影劇三樣

基榮麥加非最近出版了一本名為《影劇三樣》的書籍，探討了電影、戲劇和電視之間的關係。書中分析了三種媒介的特點和發展趨勢，並對未來的娛樂產業提出了自己的見解。這本書受到了業內人士和讀者的廣泛關注。

麥嘉搬入特大新居

裝修如高貴酒店

麥嘉最近搬入了他的新居，這是一座豪華的豪宅。他的新居裝修豪華，堪比高貴酒店，環境優美，設施齊全。麥嘉對新居表示滿意，並表示這將是他未來生活的新起點。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

基榮麥加非

影劇三樣

基榮麥加非最近出版了一本名為《影劇三樣》的書籍，探討了電影、戲劇和電視之間的關係。書中分析了三種媒介的特點和發展趨勢，並對未來的娛樂產業提出了自己的見解。這本書受到了業內人士和讀者的廣泛關注。

麥嘉搬入特大新居

裝修如高貴酒店

麥嘉最近搬入了他的新居，這是一座豪華的豪宅。他的新居裝修豪華，堪比高貴酒店，環境優美，設施齊全。麥嘉對新居表示滿意，並表示這將是他未來生活的新起點。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

麥嘉搬入特大新居

裝修如高貴酒店

麥嘉最近搬入了他的新居，這是一座豪華的豪宅。他的新居裝修豪華，堪比高貴酒店，環境優美，設施齊全。麥嘉對新居表示滿意，並表示這將是他未來生活的新起點。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

基榮麥加非

影劇三樣

基榮麥加非最近出版了一本名為《影劇三樣》的書籍，探討了電影、戲劇和電視之間的關係。書中分析了三種媒介的特點和發展趨勢，並對未來的娛樂產業提出了自己的見解。這本書受到了業內人士和讀者的廣泛關注。

麥嘉搬入特大新居

裝修如高貴酒店

麥嘉最近搬入了他的新居，這是一座豪華的豪宅。他的新居裝修豪華，堪比高貴酒店，環境優美，設施齊全。麥嘉對新居表示滿意，並表示這將是他未來生活的新起點。

祖兒的故事

祖兒的故事

祖兒的故事是一個關於成長和夢想的感人故事。故事描述了一個普通女孩在面對困難時的堅韌和勇氣，以及她對夢想的不懈追求。她的故事激勵了許多人，讓他們相信只要努力，就能實現自己的目標。

郵政局特發行「保良會金獅獎券」一封，保良局亦於此時特設一校以昭盛章，供各界人士加緊於百對上認購，今日起至一月十八日止，共六年中止止總額須六十萬，就保良局總辦郭君大士人語。(港)

(港訊)民政司李福祿伉儷，將於今晚八時，出席保良局週年紀念籌款晚宴，宴會，定於今晚假成發棧五樓禮堂舉行，並有粵劇團演出著名粵劇「牡丹亭夢」。

是次籌款大會，假香港利基戲院舉行，並由粵劇團演出著名粵劇「牡丹亭夢」。

務求使學者能充份利用其所學，沿用於實

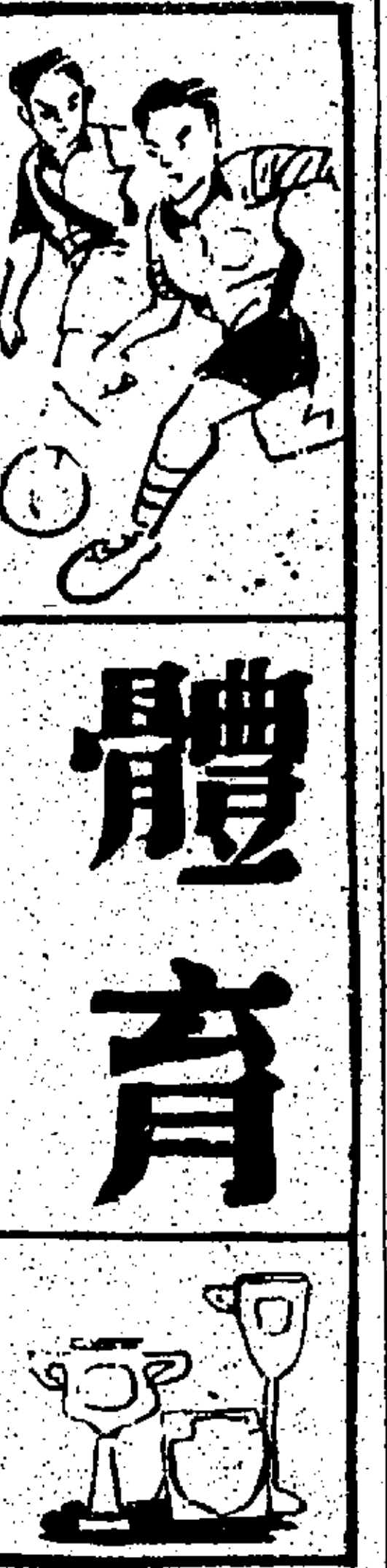
以此等宗旨及原則爲依歸

出之隊伍，多屬一九七九年最新款式，北歐股十六分。下午九時零

1. 姓名: 王德胜
 2. 性别: 男
 3. 年龄: 45
 4. 民族: 汉族
 5. 籍贯: 山东省济南市
 6. 职业: 教师
 7. 学历: 大学本科
 8. 学位: 学士学位
 9. 职称: 中学一级教师
 10. 工作单位: 济南市第一中学
 11. 联系电话: 0531-12345678
 12. 电子邮箱: wangdeseng@jz1.com.cn
 13. 身份证号: 370101197001010001
 14. 户口所在地: 山东省济南市历下区
 15. 婚姻状况: 已婚
 16. 子女情况: 有一个儿子, 现年12岁
 17. 健康状况: 良好
 18. 政治面貌: 中共党员
 19. 特长爱好: 书法、乒乓球
 20. 其他说明: 无不良嗜好, 遵纪守法

1. The first part of the document is a title page. It contains the title of the document, the author's name, and the date of the document. The title is "The First Part of the Document". The author's name is "John Doe". The date is "January 1, 2020".

1



體育

昨花墟銀牌足球爆冷 6-4 駒騰淘汰愉園

加時一比一射十二碼球五對三

【特訊】昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，經過一百二十分鐘的激烈對決，駒騰隊以六比四淘汰愉園隊，奪得銀牌。比賽在加時賽中進入白熱化階段，雙方在加時賽中各進一球，最終在十二碼球大戰中，駒騰隊以五比三獲勝。

兩軍對壘 駒騰隊奪銀

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

易地再戰 駒騰隊奪銀

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

加時決勝 駒騰隊奪銀

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

射十二碼 駒騰隊奪銀

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

駒騰隊奪銀

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

兩屆盟主澳將露斯和 寶刀未老雄風猶在

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

昨直下兩盤擊敗艾敏信輕易晉級

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。

公開羽毛球聯賽 昨隆重揭幕

昨晚在九龍花墟舉行的銀牌足球賽，駒騰隊與愉園隊展開激烈對決。駒騰隊在比賽中表現出色，最終以六比四獲勝，奪得銀牌。



上智英文女書院校運，許周蘭女士獲頒予全場冠軍。

今日雙打賽秩序

今日雙打賽秩序如下：

今日單打賽秩序

今日單打賽秩序如下：

銀牌足球賽形勢

銀牌足球賽形勢如下：

男女籃球賽

男女籃球賽如下：

西九龍籃球賽

西九龍籃球賽如下：

今夕埔頭上演銀牌初賽

今夕埔頭上演銀牌初賽如下：

精工熊勇所向披靡

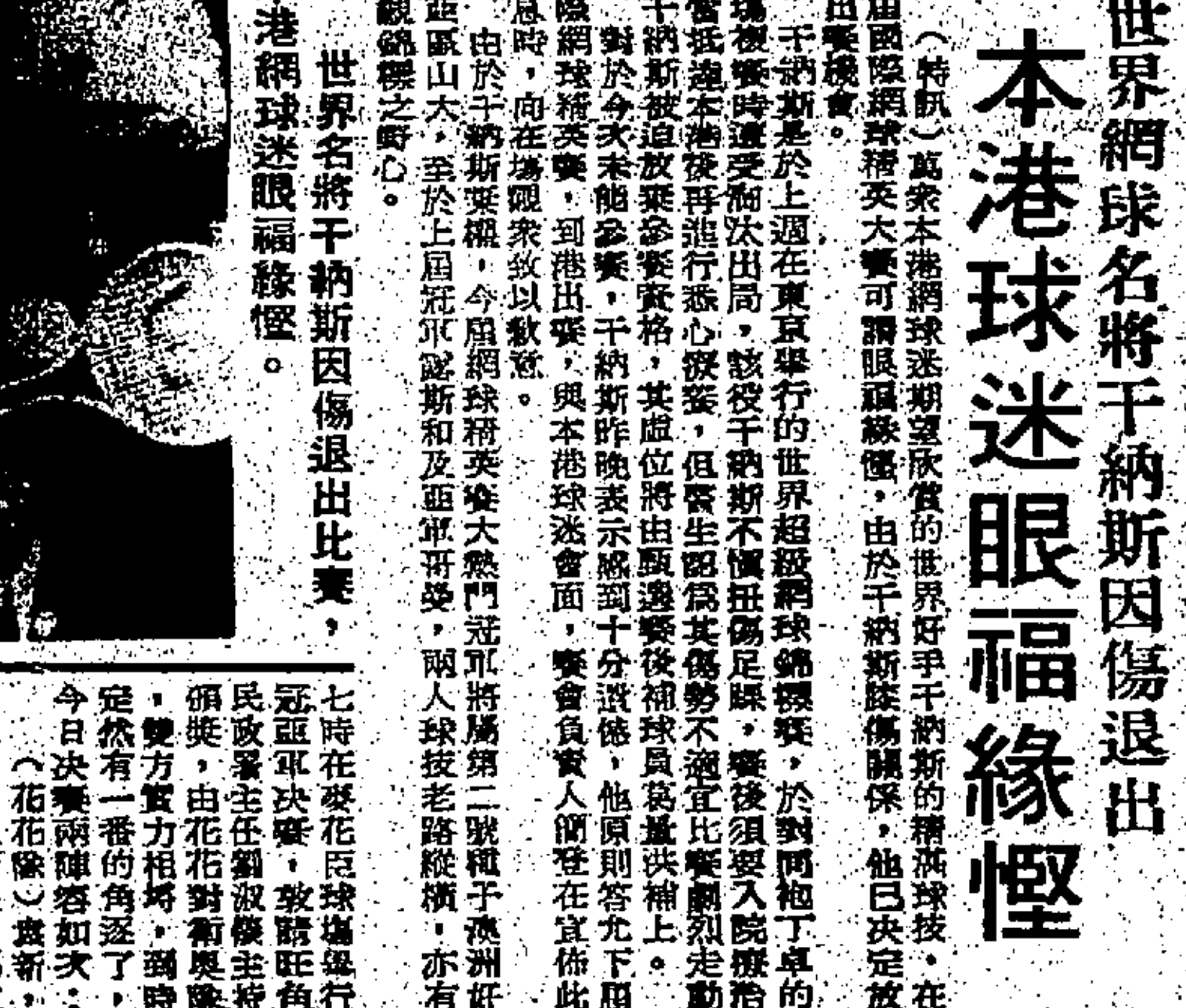
精工熊勇所向披靡如下：

海峰增援枕戈待旦

海峰增援枕戈待旦如下：

公開發射海峰聯賽

公開發射海峰聯賽如下：



世界網球名將于納斯因傷退出 本港球迷眼福緣慳

世界網球名將于納斯因傷退出

世界網球名將于納斯因傷退出，本港球迷眼福緣慳。

本港球迷眼福緣慳

本港球迷眼福緣慳如下：

賽大球排島港

賽大球排島港如下：

行舉初月二十

行舉初月二十如下：

賽大球排島港

賽大球排島港如下：

行舉初月二十

行舉初月二十如下：

賽大球排島港

賽大球排島港如下：

行舉初月二十

行舉初月二十如下：

賽大球排島港

賽大球排島港如下：



上智英文女書院六屆 陸運圓滿閉幕

上智英文女書院六屆 陸運圓滿閉幕

上智英文女書院六屆陸運圓滿閉幕如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

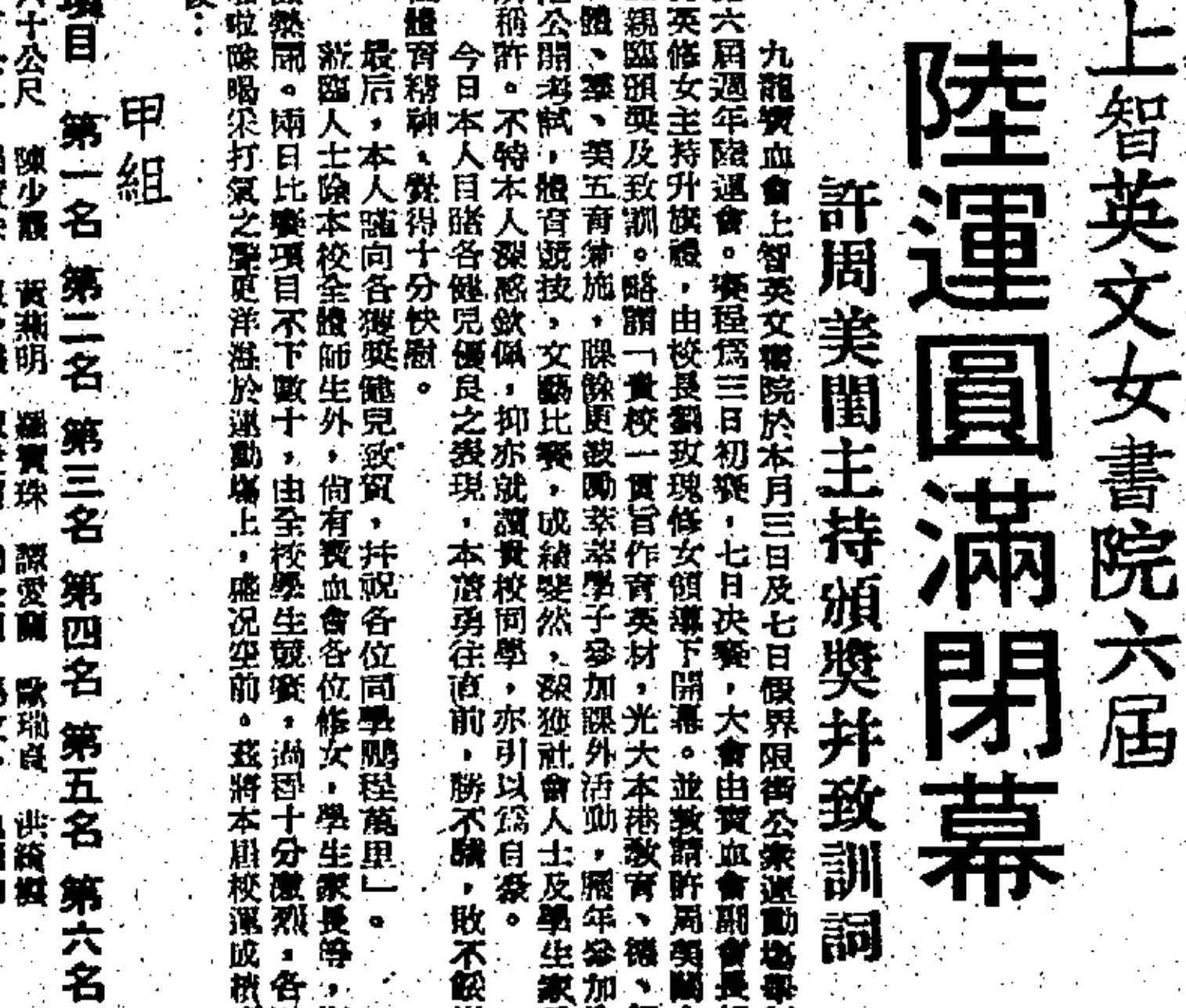
權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：



上智英文女書院六屆 陸運圓滿閉幕

上智英文女書院六屆 陸運圓滿閉幕

上智英文女書院六屆陸運圓滿閉幕如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：



上智英文女書院六屆 陸運圓滿閉幕

上智英文女書院六屆 陸運圓滿閉幕

上智英文女書院六屆陸運圓滿閉幕如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

賽球兵乒員務公

賽球兵乒員務公如下：

權賽決奪爭日九

權賽決奪爭日九如下：

華僑文化

全美中華文化協會 本年工作計劃擬定

元宵餐會頒文化獎 中美問題討論會明年四月舉行

（紐約訊）全美中華文化協會，於十月廿九日，舉行理事會，由主席陳延炯主持，討論本年工作計劃，並頒發文化獎。陳主席在會中，首先報告去年工作概況，並提出本年工作計劃，包括：（一）本年元宵餐會，將頒發文化獎，以表彰在文化方面有傑出貢獻者。（二）明年四月，將舉行中美問題討論會，邀請有關專家學者，就中美關係問題，進行深入探討。（三）加強與海外華人社區之聯繫，並推廣中華文化，提高華裔子弟之文化素養。陳主席並表示，協會將繼續致力於促進中美文化交流，並為華裔子弟提供良好之教育機會。

「艷陽天」第五場「兩劇」 沙瑪下週公演即日售券

中國著名劇作家曹禺之「艷陽天」，第五場「兩劇」，將於下週在沙瑪劇院公演。該劇由著名演員演出，情節動人，演技精湛，備受觀眾期待。目前，劇院已開始即日售券，歡迎各界人士踴躍購票。

朱恒星講靈能觀 著重指導靈修靜坐

著名靈能大師朱恒星，將於近日在本地舉行講義，主題為「靈能觀」，著重指導靈修靜坐。朱大師將分享其多年靈修心得，並指導聽眾如何通過靜坐達到心靈平靜與靈能開發。講義將於各大靈修中心及圖書館舉行，歡迎有興趣人士參加。

出席十二屆世佛大會記 高永青

（本報記者高永青報導）第十二屆世界佛教大會，日前在泰國曼谷舉行。本報記者高永青有幸親臨現場，報導了大會之盛況。大會吸引了來自世界各地的佛教徒及學者參加，共同探討佛教在當代之發展與弘揚。高記者在報導中詳細介紹了大會之各項活動，包括學術研討、禪修體驗及文化表演等，並對大會之圓滿成功表示祝賀。

德教誨師詩文 勉大眾積德圖功

德教誨師近日發表詩文，勉勵大眾積德圖功，共創美好未來。詩中充滿哲理，發人深省，呼籲人們在忙碌之生活中，不忘修身養性，多做善事，為社會貢獻力量。該詩文在各大報章及雜誌刊登，引起廣泛關注。

出版消息 科技叢書

本報近日收到多項出版消息，包括科技叢書、文學小說及兒童讀物等。其中，一套名為「未來科技」之叢書，內容涵蓋人工智能、太空探索及生物技術等領域，由知名專家撰寫，預計將於近期出版。此外，還有多部文學小說及兒童讀物，內容豐富，適合不同年齡層讀者閱讀。



（上）牡丹，（下）蓮花（高永青攝）

人生如夢，轉眼即逝。在忙碌之生活中，我們應如何面對？德教誨師之詩文，為我們提供了深刻之啟示。詩中強調，人生之價值不在於長短，而在於是否活得有意義。我們應珍惜當下，多做善事，積德圖功，為自己及社會創造美好未來。此類詩文不僅具有文學價值，更是一份人生指南，值得我們細細品味。

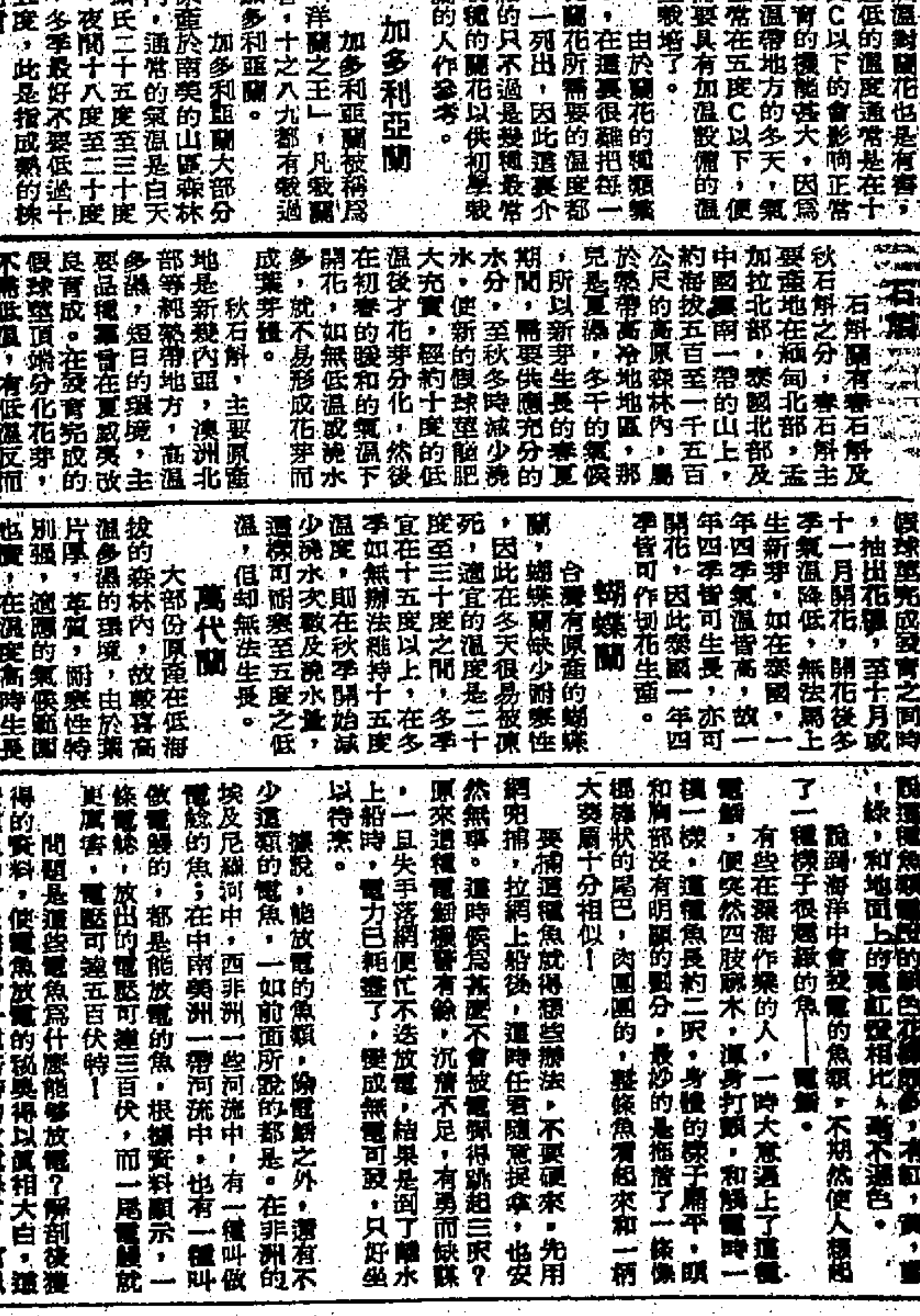
蘭花之溫室，是許多蘭花愛好者之聖地。在溫室中，蘭花得到精心照料，綻放著美麗之花朵。然而，蘭花之生長與溫度息息相關。溫度過高或過低，都會影響蘭花之生長與開花。因此，掌握蘭花之溫度，是養好蘭花之關鍵。本報特刊「蘭花溫度談」，為讀者提供相關之知識與技巧，幫助大家更好地養護蘭花。



（上）牡丹，（下）蓮花（高永青攝）

蘭花溫度談
蘭花之生長與溫度息息相關。溫度過高或過低，都會影響蘭花之生長與開花。因此，掌握蘭花之溫度，是養好蘭花之關鍵。本報特刊「蘭花溫度談」，為讀者提供相關之知識與技巧，幫助大家更好地養護蘭花。

蘭花溫度談
蘭花之生長與溫度息息相關。溫度過高或過低，都會影響蘭花之生長與開花。因此，掌握蘭花之溫度，是養好蘭花之關鍵。本報特刊「蘭花溫度談」，為讀者提供相關之知識與技巧，幫助大家更好地養護蘭花。



（上）牡丹，（下）蓮花（高永青攝）

蘭花溫度談
蘭花之生長與溫度息息相關。溫度過高或過低，都會影響蘭花之生長與開花。因此，掌握蘭花之溫度，是養好蘭花之關鍵。本報特刊「蘭花溫度談」，為讀者提供相關之知識與技巧，幫助大家更好地養護蘭花。

蘭花溫度談
蘭花之生長與溫度息息相關。溫度過高或過低，都會影響蘭花之生長與開花。因此，掌握蘭花之溫度，是養好蘭花之關鍵。本報特刊「蘭花溫度談」，為讀者提供相關之知識與技巧，幫助大家更好地養護蘭花。

花鳥魚

週刊

編主理團 期三〇三第

讀
者
論
壇

向無線電視「一加一」片集編導領教：
學生穿佛教校服上聖經課是何道理

編劇先生(上)十一月廿四日無線電播出的「一加二」片集，片中的學生學習的佛敎，寫下的事和衣的敎服，(有佛的)「二」(幾秒)，但是片中的學生經誤，(最上)是為高第的聖名，(佛敎)在家庭訪問間，更以「一學主新舊聖名」作新解。我後才明白，佛敎的編劇中竟如如此錯誤，更用錯誤，還是如此。為何要借用有佛敎幾秒的佛敎幾秒，而「上」裡，不是有有意圖錯誤，易如反掌？抑或是有佛敎幾秒是無知而不知其欺？佛敎徒，也不是高第徒，但，為了維護佛敎的尊嚴，無線電應作如相短，對宗教敬，虔敬的行動，實感價廉，而面值甚賤，何，請無電「一加二」片集的編劇及演出者向社會作及觀察作一明確的交代，以正視聽，為感！

長期觀者有量十一月十四日。

[illegible]

請巴士與電車公司在大站外拉車街
易越石

[illegible]

編織不方便。最近日西兩道正在擬合門前街之車站被取消，不啻往災區輸送救濟品或附屬鐵工者。本人以前途難期可改在西羅亞路三十五號門前之車站，但此處離哈爾濱較近，大感不便。此間可能建設鐵路等語。但以人地就觀察，此處雖然近于該路口，但都是行車線，由自由而生東鎮，則與城北遠矣。因本軍單行向北，特設東鎮站，這就與哈爾濱門前街有，一車場，並無惡劣如過熱現象，為利於軍人士，一點即知到城街道南政府由遠處單行來。何況不是正十字路口，祇是兩丁字形而已。

西羅亞路三十五號門，是全西羅亞人口最多處，故宜設車站。況且凡搭巴士者，如欲快乘者，看有十三號電車，二十三號B車由遠處駛來時，可急行起步，轉向該兩車站站搭。所以我希望讀者諸君速來搭乘。

再者：西區是我商業中心，所以我希望十二號巴士的總站，改在正街處，便使山區居民便利。

朱兆瑞上。

(一) 如何可以參加護士會之活動？(如護士會舉辦之課程)。

(二) 護士會是否受政府所資助(如政府發給衛生處)，而資助之形式如何？

煩有關方面能給我答覆，使我對護士會有所認識。

一護士上。

[illegible]

初陽暖照的安琪兒。

這圖片裏寫着無敵快樂的圖畫，悲傷的圖畫，悲憤的圖畫，和迷茫的圖畫。

放下，不來回圖！

第二個單的圖片是綠線：這一片裏許多生命表現的圖化，都是這樣繪成和出來的，有濃紅的，有淡白的，有不可名色的……

晚晴的綠線，幽暗的綠線，離星下指點暗的綠線，月夜花影映千條下的綠線，感謝道由曲昇山！他園在波許多思想。

第三個單的圖片「不是大壽，不是結婚，是什麼？我才知道！」

假如生命是無味的，我不要來生，假如生命是有味的，今生足夠的了。

（前離心、往事）

1. 作者對生命有什麼看法？

- A. 生命是乏味的，他希望來生。
- B. 生命是有趣的，他感到滿足。
- C. 生命只是往事的堆疊，悲喜交乘。
- D. 生命是虛無飄渺的，他無法把握。
- E. 心中沒有說明。

2. 作者的童年生活是怎樣的？

- 1. 在沿海的地方長大。
- 2. 他喜歡觀圖畫。
- 3. 他喜歡大自然的一草一石。
- 4. 他很喜欢游。
- 5. 他經常在寂寞中過日子。

A. 只有 (1) (4) (5)

B. 只有 (2) (3)

C. 只有 (1) (3) (4)

D. 只有 (2) (4) (5)

E. 只有 (1) (2) (5)

3. 第二個圖片說明了什麼？

A. 他喜愛晚晴和潮潮。

INFORMATION:
Size: 2,200 ha.
Relief: Undulating foothill country
Soils: Alluvial
Ownership: Dunlop Co.
Staff: 5 Managerial staff
 600 tappers
 (Malay 40%, Chinese 40%, Indian 20%)
 150 General labourers



期〇〇六第

慕尼黑條約四十年

一九三八年，希特勒在併吞奧地利之後，佔領捷克斯拉夫，德、英、法四國簽訂慕尼黑條約，民主陣營對德國妥協，但簽約後僅半年，希特勒便完全佔領了捷克斯拉夫，不久就引起第二次世界大戰。

集郵

歷史與郵票

郵票的歷史，在歐洲，最早可追溯到十六世紀。當時，郵票多由君主或政府發行，用以支付郵費。在英國，郵票的發行始於十七世紀。當時，郵票多由君主或政府發行，用以支付郵費。在英國，郵票的發行始於十七世紀。當時，郵票多由君主或政府發行，用以支付郵費。

加拿大十二郵票的故事

加郵局於一九五一年發出一種郵票，其中十二個圖章，代表加拿大十二個省份。



從郵票中，我們可以看到加拿大的歷史和地理。這些郵票不僅是郵政的載體，也是藝術的瑰寶。



集郵界消息

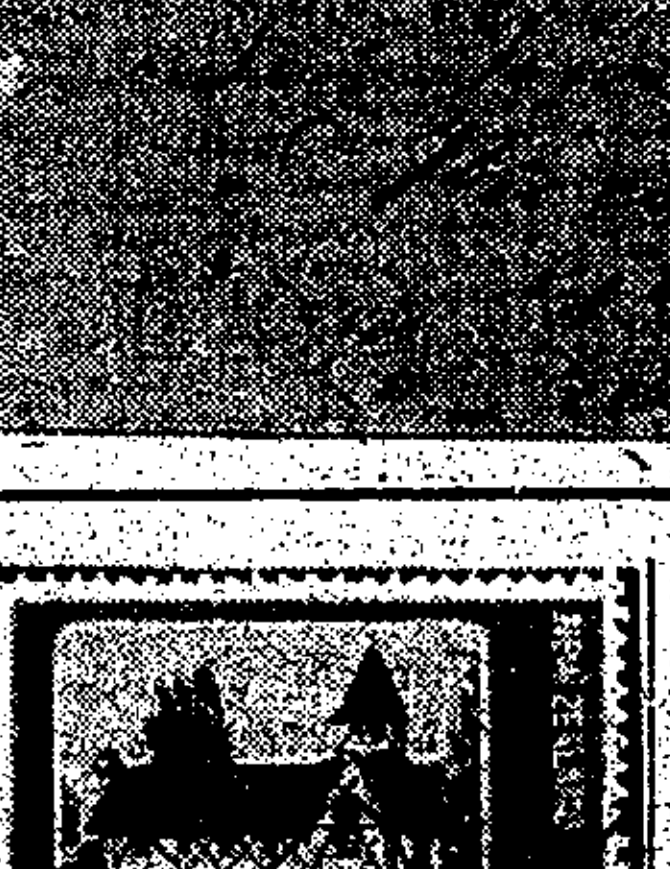
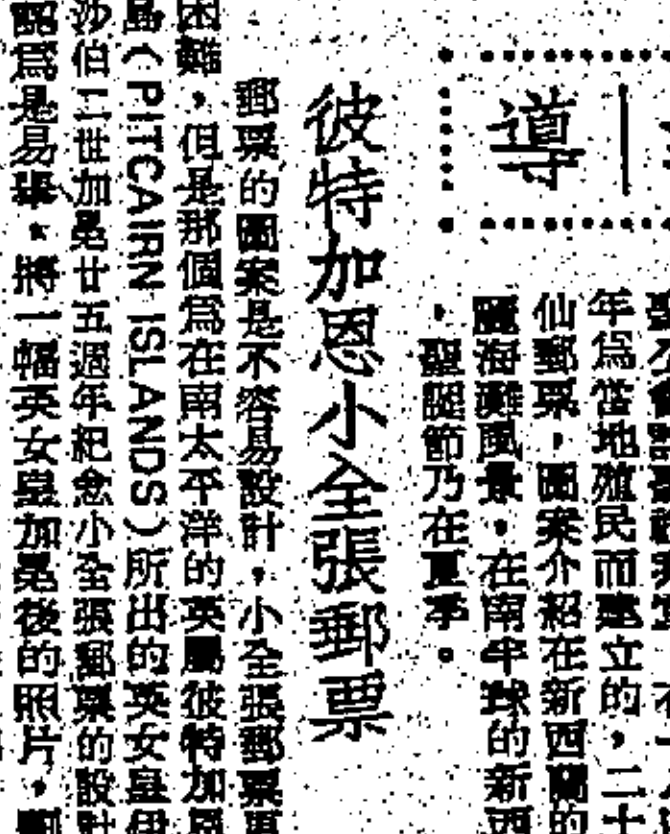
由美國郵政總局發行的「美國郵票」系列，最近推出了一種新的郵票，其設計靈感來自於美國歷史上的重要事件。

集郵界消息

由美國郵政總局發行的「美國郵票」系列，最近推出了一種新的郵票，其設計靈感來自於美國歷史上的重要事件。



從郵票中，我們可以看到加拿大的歷史和地理。這些郵票不僅是郵政的載體，也是藝術的瑰寶。



集郵隨筆

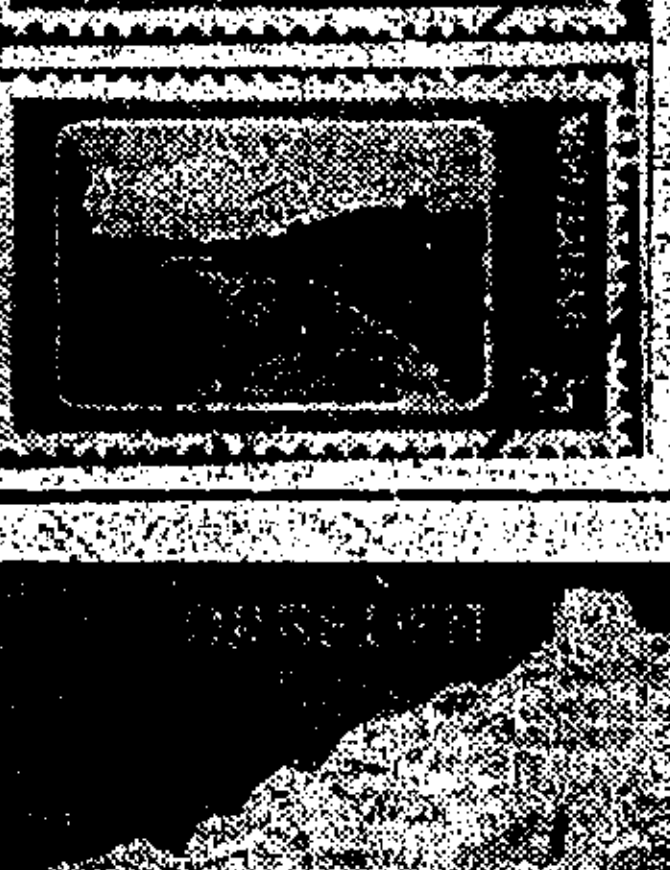
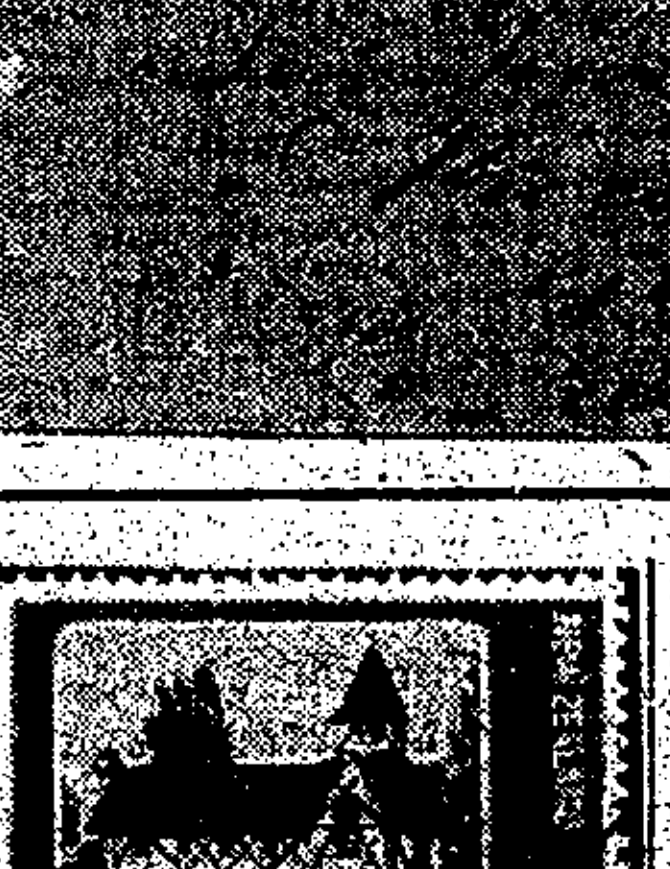
集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。

集郵隨筆

集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。



從郵票中，我們可以看到加拿大的歷史和地理。這些郵票不僅是郵政的載體，也是藝術的瑰寶。



集郵隨筆

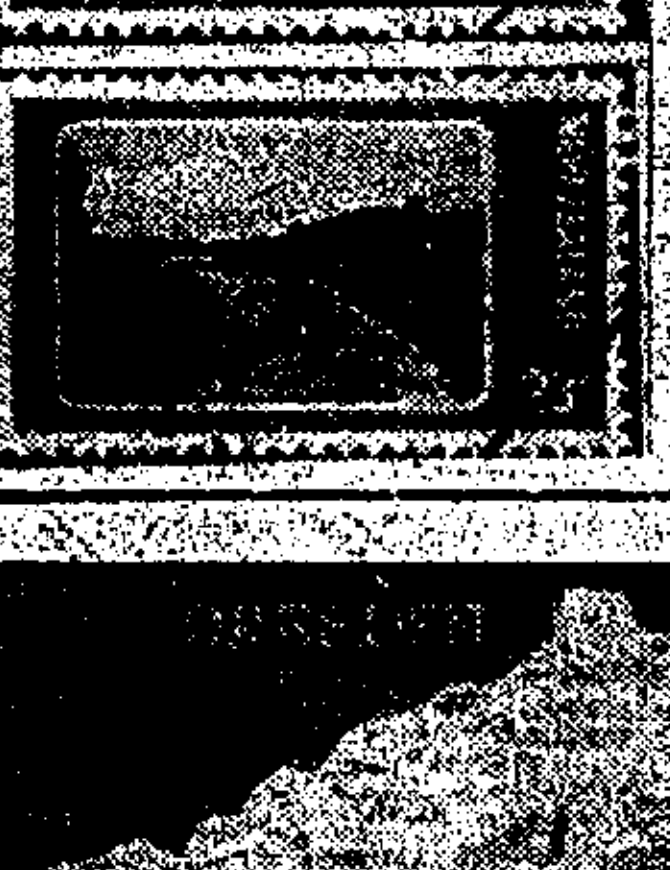
集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。

集郵隨筆

集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。



從郵票中，我們可以看到加拿大的歷史和地理。這些郵票不僅是郵政的載體，也是藝術的瑰寶。

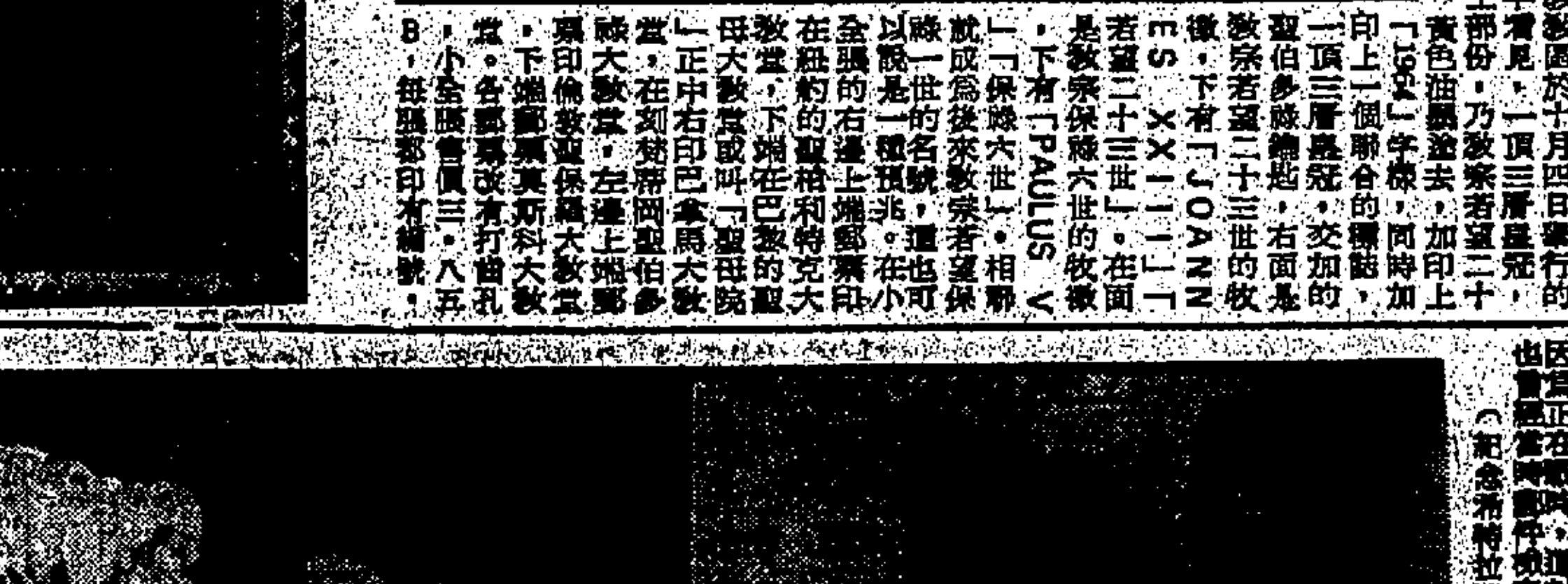


集郵隨筆

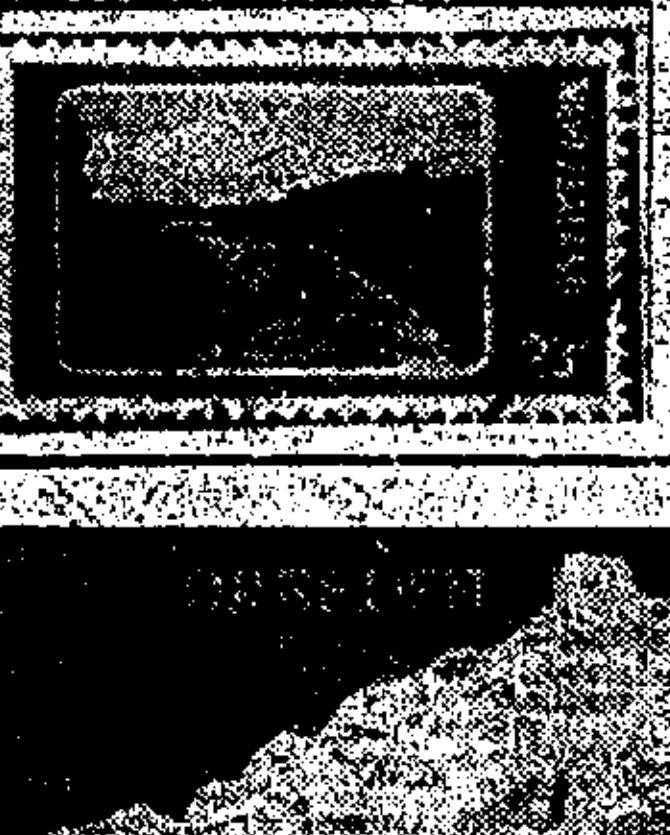
集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。

集郵隨筆

集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。



從郵票中，我們可以看到加拿大的歷史和地理。這些郵票不僅是郵政的載體，也是藝術的瑰寶。



集郵隨筆

集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。

集郵隨筆

集郵不僅是一種愛好，也是一種藝術。通過集郵，我們可以了解歷史，欣賞藝術，並培養耐心。



從郵票中，我們可以看到加拿大的歷史和地理。這些郵票不僅是郵政的載體，也是藝術的瑰寶。



新郵報

炎夏已過 頂樓民氣 苦熱解除 期望明夏可改善

炎夏已過，不少居民在屋頂上，時時感到悶熱，不少居民在屋頂上，時時感到悶熱，不少居民在屋頂上，時時感到悶熱...

冷氣曲髮高達百五十元

新郵理髮花樣亦多 收費各異並不廉宜 全面調升兩成，不讓市區專美...

漫步

漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步 漫步...

各埠互助組織擴增

長青郵青榕樓

互助會慶成立

互助會慶成立 互助會慶成立 互助會慶成立 互助會慶成立 互助會慶成立 互助會慶成立 互助會慶成立 互助會慶成立...

五邨康體多采

免費任君選擇

下葵涌體育亦展開

下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開 下葵涌體育亦展開...

華商精選假日旅行團

香港華商旅遊協會 贊助	台灣阿里山	馬星泰聖陶沙	泰國芭堤雅	菲律賓 Manila, Philippines	美加西岸
日航假期 日本南北九州 7天豪華團 \$2950	9天豪華團 \$1780 7天豪華團 \$1580	12天豪華團 \$3,390 7天豪華團 \$2,650	7天豪華團 \$1650 6天豪華團 \$1590	7天豪華團 \$1350 6天豪華團 \$1290	15天豪華團 \$7990 15天豪華團 \$5290

請向下列會員旅行社報名查詢：

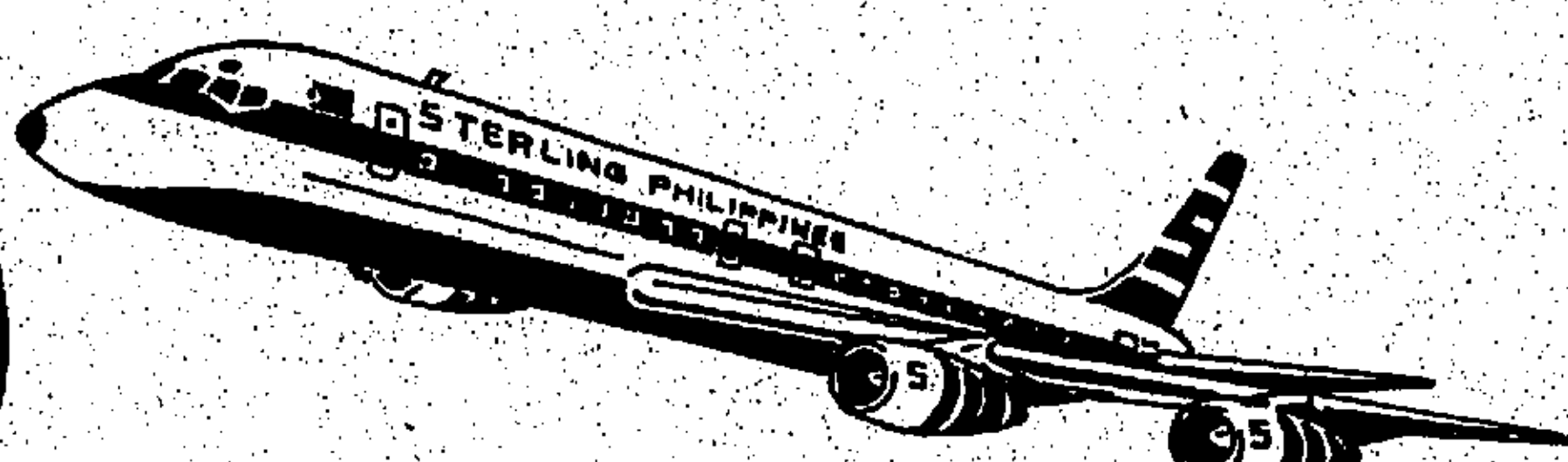
怡安	華泰	漢誠	永安	唯一
5-254431 6-3-886353	5-246059 5-232683	3-883071 3-889734 5-436221 5-438231	5-256213 8 5-274779 5-694447 5-846484	5-456399 5-456390

... (more travel agencies and packages) ...

聯合增強信心 旅行社聯合廣告 合作減低成本



菲島註冊
提防影射



Fiesta Filipina Via SAIL
菲律賓七天特級豪華貴賓團

\$1335

五大機構聯合贊助

TROPICAL PALACE
RESORT HOTEL

Manila Midtown RAMADA Hotel

Manila Garden Hotel

菲律賓 SUPER TRAVEL 集團

STERLING PHILIPPINES AIRWAYS, INC. SAIL

出發日期

11月4, 6, 10, 12, 18, 24, 25, 30日
12月2, 6, 9, 12, 16, 18, 23, 24, 30日
1979年1月5, 6, 11, 13, 17, 20, 23, 27, 29日
2月3, 4, 10, 16, 17, 22, 24, 28日
3月3, 6, 10, 12, 17, 18, 24, 30, 31日
4月5, 7, 11, 14, 17, 21, 23, 28, 29日

- 第一天 香港—馬尼拉(馬尼拉花園大酒店或拉瑪達大酒店)
- 第二天 市區近郊—菲島文化村—蘇魯夜總會
- 第三天 馬尼拉—碧瑤—肯尼夜總會
- 第四天 碧瑤—馬尼拉—艾蘭迪
- 第五天 艾蘭迪—百勝灘—海上賭場
- 第六天 馬尼拉—大谷地(火山湖)
- 第七天 馬尼拉—香港

請向下列各大旅行社報名查詢

唯一 旅遊有限公司 5-456399
5-456390
香港干諾道中55號華利中心1103室

菲律賓七天	\$1150
台灣七天	\$1350
日本九州七天	\$1480
日本本州七天	\$1690
韓國四天	\$1690
泰國曼谷六天	\$1690
美加探親十五天	\$2950

車費往返、美、加及菲律賓簽證機票
唯一享受·唯一服務

欣欣 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

寶島溪頭五天	\$1150
少行任路700里	\$1350
五天行程勝九天	\$1480
台灣七天	\$1690
日本九州七天	\$1690
日本本州七天	\$1690
韓國四天	\$1690
泰國曼谷六天	\$1690
美加探親十五天	\$2950

假日遊踪 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

日本
本洲七天豪華團 \$3150
出發日期: 11月11, 25
12月9, 23, 24, 25
1月6, 27, 28

請電以下旅行社索取章程

松柏 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1050
菲律賓七天 \$1190
保證行程十足兌現

暢遊台灣七天 \$1350 包稅可留台灣
金滿堂 \$9天 \$1490 逢週六出發
住芝罘、特設參加減收 \$130
歡迎各大社團委託代辦、信譽可靠
特快台北、各地機票、移民、學、包稅

榮泰旅遊 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

東盈 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

達通 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

快意 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

萬事得 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

國際卡一週年紀念
特別贊助凡會員均獲特價機票歡迎查詢
菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

富諾 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

環球 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

亞運會 泰國觀光團 七天
\$1,700 只辦兩團

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

萬福旅遊 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

遊遍萬福·常年都幸福
泰星馬特選
九天豪華團 \$2,690
十一天豪華團 \$3,250
代辦各國簽證及機票

亞細亞 旅行社 940237

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

博覽 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

康年 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

順景旅遊 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

環球通運 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

海外旅遊 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

宜泰 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

康泰 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

金輝 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

勵達 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

震邦 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

駿達 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

百樂 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

聖誕及新年
菲律賓七天
現已接受報名
名額有限 報名從速

康達 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

菲律賓七天 \$1150
台灣七天 \$1350
日本九州七天 \$1480
日本本州七天 \$1690
韓國四天 \$1690
泰國曼谷六天 \$1690
美加探親十五天 \$2950

環通 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

愛美 旅遊有限公司 5-456399
5-456390

曼谷、芭提雅、五天
獨家主辦 特價 \$1390

韓國(日本、福阿)四天 \$1690 逢週六出發
六天 \$1990 逢週六出發

方便讀者 選擇旅遊

中華之光 美國西岸十一天 \$5,990 新增行程：特增有網賭城之稱之利來市及新MGM賭場 1月9、23日、12月7、21日	中華之光 台灣阿里山足八天 \$1,690 住圓山新館或布蘭頓大飯店 (逢星期日出發) 台北花蓮高雄台北兩程客機 早機去、晚機返、足8天	中華之光 台灣阿里山墾丁 南北環島八天豪華遊 \$1,690 香港直飛高雄，由南至北， 可免舟車勞頓之苦 12月2、16、22、12月25日	曼谷五星 芭堤雅古城六天遊 \$1,590 (逢星期五出發) 聖誕節加班 12月23、24、25日	銀非假期 菲律賓碧瑤七天豪華遊 \$1,235 11月6、12、18、24、30日 12月6、12、18、24、30日 加班六天精選 \$1,290 12月23、24、25日	馬來西亞 七天豪華遊覽團 \$2,190 遍遊檳城、怡保、雲頂高 原、金馬崙高原、吉隆坡 12月10、21、24日	紐西蘭10天\$6,850 澳洲紐西蘭14天\$8,990 泰馬星12天\$3,290 馬星8天\$2,790 韓國阿里郎4天\$1,690 日本本洲6天\$2,850
--	--	--	--	--	--	---

旅遊介紹
專欄廣告

七月份一期由本報代
每天收費卅六元
不折不扣上期收費
每日下午五時截稿

方便讀者 選擇旅遊

誠泰旅遊 **CONCORDE TOURS**
H-455337 H-455393

獨享 豪華 緬甸 尼泊爾 西藏 馬拉山 賞景團
九天豪華遊 H-K & 4500 第五團 22/12/1978
(歡迎阿榮至洽) 第六團 28/1/1979
第七團 04/4/1979

★金谷浴池 九天豪華賞景團 \$ 1580
★金谷浴池 九天豪華賞景團 \$ 2780
★金谷浴池 尼泊爾 九天豪華賞景團 \$ 3960

出發日期: 1978年1月21、23日 1979年1月26日、4月13日

★大平康樂園 新年豪華遊 馬六甲天出遊 \$ 1350
代辦機票、旅遊簽證、移民手續、華人禮堂
香港灣仔中環大廈商業大廈十一樓

泰國 佛寺進香 旅行團

◇聯合贊助機構◇

★妙善林素食館：香港中環上環丹利街廿號地下

★明珠佛學社：九龍彌打老道入十四號花園閣8座15樓

★益壽園壽院：新界荃灣青山道129號紅湘大廈頂樓

出發日期：9-12-78 全程天天費用：\$1,500

◆本團特點◆

早膳去。夜渡返。有素食設備。多組是各名大著名佛學遊古村。芭羅勝。鯉魚水。上市香。及到現花園名勝。並多佛學影相供佛堂。華人專團。

報名查詢：請向各贊助機構或電8-31918

[illegible]

旅遊機構 免費代辦各國簽證
及世界各地平穩機票

中區35號商業大廈609室 ①246196-7 ②233847 澳門8725

英	1400	溫哥華	1250	台北	北京
國	1700	多倫多	1550	東京	1000
美	2000	紐加連	1700	曼谷	1300
日	3000	馬尼拉	870	曼谷	900



台灣芝麻貴賓團

九天 \$1750 七天 \$1550

● 台灣芝麻貴賓團
● 台灣芝麻貴賓團
● 台灣芝麻貴賓團

台灣九天遊 \$1490

● 台灣芝麻貴賓團
● 台灣芝麻貴賓團
● 台灣芝麻貴賓團

特快台証 \$70

菲律賓遊踪

菲律賓七天豪華團 \$1150

● 菲律賓七天豪華團
● 菲律賓七天豪華團
● 菲律賓七天豪華團

代辦 各國簽證

菲律賓 11月6日加碼出發

曼谷 芭提雅 豪華團

六天 \$1540 七天 \$1590

● 曼谷 芭提雅 豪華團
● 曼谷 芭提雅 豪華團
● 曼谷 芭提雅 豪華團

代辦 各地機票

亞細亞

旅行社

電話: 3-940237 (4線)

九龍彌敦道666號上海商業銀行大廈1302室



凡報名參加各地旅遊者
可獲贈送大電子瓦罐
一個並可參加大抽獎

大贈送

電子瓦罐
CRUCET-POT
IMAR ◯ FLEX.
伊瑪牌 慢電

日本 本洲七天豪華團
\$ 3 1 5 0
出發日期：11月11、25
12月9、23、24、25
1月6、27、28

日本 鹿兒島 九州七天豪華團
\$ 2 9 5 0
11月12日 11月26日
12月10日 12月24日

日本 北海道 七天豪華遊覽團
\$ 3 3 0 0
12月 23、24

曼谷芭堤雅 六天豪華貴賓團
全程食宿一流，只收 HK\$1630
出發日期：11月6、13、20、27日
12月4、11、18、25日 1月5、6、12、13、19、20

台灣 環島阿里山九天\$1780
逢週六出發七天\$1580
早機去晚機返全住在圓山一流大酒店
旅遊台北、宜蘭、志烈、故宮、花蓮、
橫濱公路、霧山、台中、彰化八卦山、
日月潭、高雄、阿里山、高雄、墾丁
公園、高雄、知本、台東、南來、
芝蘭、石門水庫、陽明山。

菲律賓 超級豪華團
\$ 1 3 5 0
11月3、6、9、12、15、18、21、24、27、30日
12月3、6、9、12、15、18、21、24、27、30日

永勝聯合大抽獎
頭獎(一名)：雙日本七天旅遊
二獎(一名)：西德視聽屏28吋、
三獎(一名)：「超頻彩」彩色電視機一部
三獎(一名)：天樂牌KS4000A一
套裝音響設備全套
四獎(一名)：三菱重工一匹冷氣
安聯獎(250名)：ABC828電風扇

娛樂旅行社
香港灣仔洛克道三六九號 國家大廈五〇八
電話：H：七三七八八八
H：七三八八八八

北海道

七天酬賓團

● 乘坐新東日本豪華輪船。


成人 \$ 3,090 小童 \$ 2,890 «十二歲以下與父母同房者»

特點：「北海道」為日本之最北領域，鄰近中國東北地方，長年積雪。
本旅遊團，可使各位團員欣賞到大雪連天之景色，更可親嘗日本之東北風味。

暢遊：東京、仙台、松島、苫小牧、洞爺湖、札幌、白老、樺太、大倉山等各地名勝。

出發日期：11月25日、12月22、23、24、25日、1月26、27、28、29日、2月10、24日、3月17、31日、4月12、13、14日

請向各大旅行社報名查詢。



<p>星晨旅遊有限公司 Morning Star Travel Service Ltd. 九龍旺角彌敦道266-268號</p>	<p>曼谷(古城)芭堤雅 七天超級團 遊著名佛寺、玫瑰花園、賽村表演、水上市場、大皇宮、芭提雅、珊瑚島、古城文化郊及蘭加湖、多晚夜總會、兩晚芭提雅、住假日及第一天酒店。全部獨立團。 逢星期六、日出發特價\$1,690 加贈12月22, 23, 24, 25, 26</p>	<p>台灣九天環島豪華團 遍遊寶島各城、住國山新館、阿里山賓館、武陵城大酒店、專人領隊、一流節目、逢星期六、日假期出發。</p> <p>台灣九天海陸空遊 可書試水庫號郵輪、逢星期三、五、六出發 七天 \$1,580 九天 \$1,780</p>	<p>韓國四天超級豪華團 內容最充實節目最精彩 住宿一山、仁川、各古堡及富士山、行程輕便而緊湊、節目多采多姿、住宿一流豪華大酒店、超值享受、專人領隊、行程包括美加度、賞味、日劇多晚夜總會。 \$3,090 11月3, 7, 12, 12月1, 23, 24, 25, 29日 1月5, 19, 26, 27, 28, 29日</p> <p>新航曼谷五天豪華團 早機出發、晚機返港、逢星期四出發。 \$1,560</p>	<p>日本本州七天豪華團 暢遊日本東京、箱根、大阪、京都、奈良、各古堡及富士山、行程輕便而緊湊、節目多采多姿、住宿一流豪華大酒店、超值享受、專人領隊、行程包括美加度、賞味、日劇多晚夜總會。 \$3,090 11月3, 7, 12, 12月1, 23, 24, 25, 29日 1月5, 19, 26, 27, 28, 29日</p>	<p>日航特選 15天美加豪華團 遍遊科州山、羅省、聖地牙哥、拉斯維加斯、三藩市、溫哥華、華盛頓、西雅圖出發。 特價 \$7,990 15天美加探親團 只收\$5,290 出發日期: 11/11, 11/21/12</p>
	<p>韓國日本州 八天豪華旅遊團 行程包括大阪、奈良、京都、名古屋、白川鄉、富士山、箱根、鎌倉大佛、市內觀光及韓國市內觀光、飯店及華克山莊等、專人領隊住宿豪華大酒店、逢星期六、日出發。 \$3,250 11月4, 11, 18, 25, 12月2, 9, 16, 23, 30日 1月6, 13, 20, 27日</p>	<p>日航鹿島 九州七天豪華團 行經有鹿島、櫻島、那霸、指宿、宮崎自然動物園、熊本、別府、阿蘇活火山、欣賞夜總會節目、住宿一流大酒店、經驗領隊。 \$2,950 11月12, 26日 12月10, 24, 31日 1月14, 26日</p>	<p>馬星泰十一天超級團 暢遊三國名城、及著名之聖頂、馬、巴達維亞等勝地多晚夜會、夜總會。 \$3,250</p> <p>馬星七天超級團 \$2,650 11月3, 17日 12月8, 22, 23, 24日 1月26, 27, 28日</p>	<p>英航假期 15天逍遙歐洲團 暢遊英國、法國、瑞士、德國、荷蘭、比利時各名勝。專聘領隊隨團出發。特價\$5,989</p> <p>20天歡樂歌遊團 暢遊英國、法國、瑞士、意大利、美國、德國、荷蘭。 \$7,293起 加贈12月16日</p>	<p>大韓美加 14天超級豪華團 遊夏威夷、洛杉磯、迪士尼樂園、聖地牙哥、環球影城、三藩市等。 特價\$6,890 美國西岸十天豪華團 特價\$5,450 美加東西岸十七天觀光 特價\$8,390 21/10, 18/11, 23/12</p>

天下第一邪

這是一篇關於「天下第一邪」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

邪邪正正

這是一篇關於「邪邪正正」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

由宋嫂魚羹到流浮山螺

這是一篇關於「由宋嫂魚羹到流浮山螺」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

深入虎穴

這是一篇關於「深入虎穴」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

詞枝竹港香

這是一篇關於「詞枝竹港香」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

萬壽無疆

這是一篇關於「萬壽無疆」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

村中人語

這是一篇關於「村中人語」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

大漢英雄傳

這是一篇關於「大漢英雄傳」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

風雨樓

這是一篇關於「風雨樓」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

金龜婿

這是一篇關於「金龜婿」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

鐵石心腸

這是一篇關於「鐵石心腸」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

集花浪

這是一篇關於「集花浪」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

外國訂購花卉

這是一篇關於「外國訂購花卉」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

集花浪

這是一篇關於「集花浪」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

集花浪

這是一篇關於「集花浪」的報導，內容涉及一些社會現象和人物故事。文中提到一些人的行為和思想，並對其進行了評論。

◀由十一月一日至十一月卅日止▶
登華僑日報或晚報分類廣告六天
贈送抽獎券一張多刊多送



獎額共八名：
各得雷達男庄全鋼
星期日曆電子表一隻。
每隻價值HK \$ 640.-

雷達表
RADO
Switzerland
雷達聲威响
創造新趨向

每日讀者·超過百萬
惠刊廣告·收效宏大

歡迎登廣告
 每日下午五時至六時
 二十張廣告類
 公司圖
 地址：香港永基路地盤208號
 電話：(852) 363620 / 4044173
 (852) 248863 - 248865
 HONG KONG
 天倉
 內防
 外防
 內防
 外防

者讀便方·務服強加
告廣登惠迎歡

分類廣告
 第十張
 第二頁

交通方便 取價低廉
地址：油塘仁李園地段
K * 610 號
葵涌永基路地段 208 號
電話 353620 404173
248853—248856

青衣消防
局對面新開來
區地盤內洽。

大倉

天
貨倉

倉租特平

日本大國拉力	件吊橋小鋼	8.96.300拾
模國泥土漢洲	件鋼水級混	
日四屬連新舊	件吊橋小鋼	
鐵心板油壓	件吊橋小鋼	
索實力草波梯	件吊橋小鋼	
件磨石橫木	件吊橋小鋼	
沙礫等件車床	件吊橋小鋼	
風車鑄石炮區	件吊橋小鋼	
砲機各樣鐵原	件吊橋小鋼	
砲機各樣鐵原	件吊橋小鋼	

油印機、咭機、影印及中文
老字號、貨式多、價錢實廉
香港文咸街材行K 962903
旺角老舖54號五樓(光輝劇園)

設代收處廣告

專稅門

工部局K三〇二四〇六
稅額銀壹萬二千四百元

數稅

估價單大英百圓
連稅K三〇八六九四

請女售貨

急聘女文員
助國文員
生之品行
精進四

家庭主
油麻地區
晚去下午
假期電 K 8885

下午兼職
書工作學生均可
照函中區或電報
二〇三

高級重
.....
熟手全件起
標準動工

6-243
城廣詳履
話及附近
香港郵政
郵箱營業

PVC

電

大夏按⑨字
⑥691525
昌佑施詐
公司

介紹 1931 年 10 月 1 日

中

金外不徒
其也利
每日於
行船務
治

港大
以上
加
K
光
大
一

李治 个十
治 个十
治 个十



英語會話
⑤ 1 2 3 4

[illegible]

大力効 廉費收 告廣類分 報日僑華